XIX. évfolyam. 6. szám Budapest, 1909. március 25.

GYÜMÖLCSKERTÉSZ.

A KÖZSÉGI FAISKOLÁK HIVATALOS KÖZLÖNYE.

Megjelenik minden hónap 10.-én és 25.-én.

KIADJA A MAGYAR KIR. FÖLDMÍVELÉSÜGYI MINISTER.

Szerkeszti: rudinai MOLNÁR ISTVÁN,

ministeri tanácsos, orsz. gyümölcsészeti és fatenyésztési ministeri biztos.

Előfizetési ára egész évre úgy községeknek, mint magánosoknak két korona, mely a lap kiadóhivatalának: Schmidl Sándor könyvnyomdájának, Budapest, VI., Gróf Zichy Jenő-utca 3., egyszerre küldendő be. Szerkesztőség: Budapest, I. ker. Ménesi-út 45.

A m. kir. Belügyministerium 1891. évi 33,881. számú rendelete szerint e közlönyre minden község előfizetni tartozik. — A m. kir. Vallás- és közoktatásügyi Ministerium 20,899|1891. szám alatt az összes felekezeti hatóságoknak ajánlotta.

Tartalom: *Hivatalos rész:* A szabad forgalomra jogosított kertészetek kimutatása az 1909. évben. — *Nemhivatalos rész:* Damjanich tábornok emléke-szőlő. (Képpel.) — A californiai aszalt szilva igazi neve. — Átültetés hengerrel. (Képekkel.) — Bajorország gyümölcstermesztése. (Folytatás és vége.) — Gyümölcsészeti szakosztályunk márciusi gyűlése. — Közhasznú kérdések és feleletek. — *Vegyes közlemények.* — *Szerkesztői üzenetek.* — *Hirdetések.* — *Betöltendő állások és ajánlkozások.*

HIVATALOS RÉSZ.

$\frac{26120.}{1909.}$ szám.

A magyar szent korona országai területén élőnövények kereskedésével s azok külföldre szállításával foglalkozó és az 1882. évi XV. t.-c.-be iktatott berni nemzetközi phylloxera egyezmény kiegészítéséről szóló 1889. évi XLI. t.-c. értelmében

szabad forgalomra jogosított kertészek kimutatása az 1909. évben.

1. Alsó-Fehér vármegye, a kertészet tulajdonosa: Fischer és Társa faiskolája, Nagyenyed. 2. Bereg vármegye, a kertészet tulajdonosa: Vármegyei gazdasági egyesület faiskolája, Beregszász. 3. Borsod varmegye, a kertészet tulajdonosa: Gürtler Károly kertészete, Miskolc. 4. Esztergom vármegye, a kertészet tulajdonosa: Esztergom vármegyei gazdasági egyesület kerti telepe, Esztergom. 5. Fejér vármegye, a kertészet tulajdonosa: Főhercegi udvari műkertészet, Alcsuth. 6. Hont vármegye, a kertészet tulajdonosa: Geschwind Rezső kertészete, Korpona. 7. Hunyad vármegye, a kertészet tulajdonosa: Dr. Csernovics Mihály kertészete, Zám. 8. Komárom vármegye, a kertészet tulajdonosa: Gr. Eszterházy Ferenc kertészete, Tatatóváros. 9. Moson varmegye, a kertészet tulajdonosa: Gazdasági akadémia kertészete, Magyaróvár. 10. Moson vármegye, a kertészet tulajdonosa: Keller Gyula kertészete, Magyaróvár. 11. Nagyküküllő vármegye, a kertészet tulajdonosa: Földmíves iskola kerti telepe, Medgyes. 12. Nagyküküllő vármegye, a kertészet tulajdonosa: Caspari Frigyes és társai faiskolája, Medgyes. 13. Nyitra vármegye, a kertészet tulajdonosa: Agnelli József gyógynövény-kertészete, Csári. 14. Pest-Pilis-Solt Kiskún vármegye, a kertészet tulajdonosa: Császár kir. család alapítványi uradalom kertészete, Ráckeve. 15. Pest-Pilis-Solt-Kiskún vármegye, a kertészet tulajdonosa: Hein János kertészete, Taksony-Dunavarsány. 16. Pest-Pilis-Solt-Kiskún vármegye, a kertészet tulajdonosa: Kirschner András gyümölcsfaiskolája, Kalocsa. 17. Pest-Pilis-Solt-Kiskún vármegye, a kertészet tulajdonosa: Unghváry László kertészete, Czegléd. 18. Pozsony vármegye, a kertészet tulajdonosa: Gr. Zichy József faiskolája, Pusztafődémes. 19. Pozsony vármegye, a kertészet tulajdonosa: Gr. Zichy József faiskolája, Vedrőd. 20. Somogy vármegye, a kertészet tulajdonosa: Kopátsy Sándor kertészete, Kaposvár. 21. Somogy vármegye, a kertészet tulajdonosa: Schilhan József faiskolája, Kaposvár. 22. Somogy vármegye, a kertészet tulajdonosa: Wiskovszky János kertészete, Kaposvár. 23. Sopron vármegye, a kertészet tulajdonosa: Gr. Széchenyi Dénes kertészete, Horpács. 24. Szeben vármegye, a ker-

tészet tulajdonosa: Városi szépítő-egylet műkertészete és a város faiskolája, Nagyszeben. 25. Szeben vármegye, a kertészet tulajdonosa: Förstel Antal műkertészete, Nagyszeben. 26. Szeben vármegye, a kertészet tulajdonosa: Koskovits Sándor műkertészete, Nagyszeben. 27. Szeben vármegye, a kertészet tulajdonosa: Városi kertészeti telep, Szászsebes. 28. Torda-Aranyos vármegye, a kertészet tulajdonosa: Vármegyei gazdasági egylet faiskolája, Torda. 29. Torontál vármegye, a kertészet tulajdonosa: San Marko hercegi uradalom kertészete, Nagykomlós, 30. Torontál vármegye, a kertészet tulajdonosa: Tallián Béla faiskolája, Törökkanizsa. 31. Zala vármegye, a kertészet tulajdonosa: Faragó Béla faiskolája, Zalaegerszeg. 32. Budapest székesfőváros, a kertészet tulajdonosa: Főhercegi uradalom műkertészete, Budapest (Margitsziget.) 33. Budapest székesfőváros, a kertészet tulajdonosa: Gillemot Vilmos rózsakertészete, Budapest. 34. Budapest székesfőváros, a kertészet tulajdonosa: Mauthner Ödön kertészete, Budapest. 35. Kolozsvár tjf. kir. város, a kertészet tulajdonosa: Schultz Rezső kertészete, Kolozsvár. 36. Nagyvárad tjf. kir. város, a kertészet tulajdonosa: Farkas József műkertészete, Nagyvárad. 37. Nagyvárad tjf. kir. város, a kertészet tulajdonosa: Jelinek Ferenc műkertészete, Nagyvárad. 38. Nagyvárad tjf. kir. város, a kertészet tulajdonosa: Ifj. Jelinek Ferenc műkertészete, Nagyvárad. 39. Pécs tjf. kir. város, a kertészet tulajdonosa: Kött Jenő faiskolája, Pécs. 40. Pécs tjf. kir. város, a kertészet tulajdonosa: Novotárszky A. és fiai kertészete, Pécs. 41. Pécs tjf. kir. város, a kertészet tulajdonosa: Megyeri János kertészete, Pécs. 42. Pozsony tjf. kir. város, a kertészet tulajdonosa: Zednik Pál kertészete, Pozsony. 43. Sopron tjf. kir. város, a kertészet tulajdonosa: Fofonka Vencel műkertészete, Sopron. 44. Sopron tjf. kir. város, a kertészet tulajdonosa: Meyne János faiskolája, Sopron. 45. Sopron tjf. kir. város, a kertészet tulajdonosa: Steiner Károly műkertészete, Sopron. 46. Szeged tjf. kir. város, a kertészet tulajdonosa: Horváth István műkertészete, Szeged. 47. Szeged tjf. kir. város, a kertészet tulajdonosa: Horváth Károly műkertészete, Szeged. 48. Szeged tjf. kir. város, a kertészet tulajdonosa: Horváth Mihály műkertészete, Szeged. 49. Szeged tjf. kir. város, a kertészet tulajdonosa: Balogh János műkertészete, Szeged. 50. Szeged tjf. kir. város, a kertészet tulajdonosa: Szabó István műkertészete, Szeged. 51. Temesvár tjf. kir. város, a kertészet tulajdonosa: Agátsy Benedek kertészete, Temesvár. 52. Temesvár tjf. kir. város, a kertészet tulajdonosa: Niemetz Ferenc kertészete, Temesvár. 53. Temesvár tjf, kir. város, a kertészet tulajdonosa: Mühle Vilmos kertész- és magtermelő telepe, Temesvár. 54. Temesvár tjf. kir. város, a kertészet tulajdonosa: Mühle Árpád kertészeti telepe, Temesvár. 55. Fiume, a kertészet tulajdonosa: Breisach R. kertészete, Fiume. 56. Fiume, a kertészet tulajdonosa: Gorup József kerti telepe, Fiume. 57. Fiume, a kertészet tulajdonosa: Senekovits M. (Endres P.) kertészete, Fiume. 58. Belovár-Kőrös vármegye, a kertészet tulajdonosa: Kir. gazdasági intézet, Krizsevác. 59. Belovár-Kőrös vármegye, a kertészet tulajdonosa: Victoria gyümölcsészeti iskola, Loviecina. 60. Zimony tjf. kir. város, a kertészet tulajdonosa: Holce Emma kertészete, Zimony. 61. Eszék tjf. város, a kertészet tulajdonosa: Chwoika Adolf műkertészete, Eszék felső város. 62. Eszék tjf. város, a kertészet tulajdonosa: Schwauer Iván kertészete, Eszék felső város. 63. Pozsega vármegye, a kertészet tulajdonosa: Kutyevói uradalom, Dragaulug. 64. Pozsega vármegye, a kertészet tulajdonosa: Kir. orsz. földmíves iskola, Pozsega. 65. Szerém vármegye, a kertészet tulajdonosa: Vukovári uradalom, Vukovár. 66. Szerém vármegye, a kertészet tulajdonosa: Talcz Gáspár kertészete, Vukovár.

Budapesten, 1909. évi január hó.

M. kir földmívelésügyi minister.

NEM-HIVATALOS RÉSZ.

„Damjanich tábornok emléke"-szőlő.

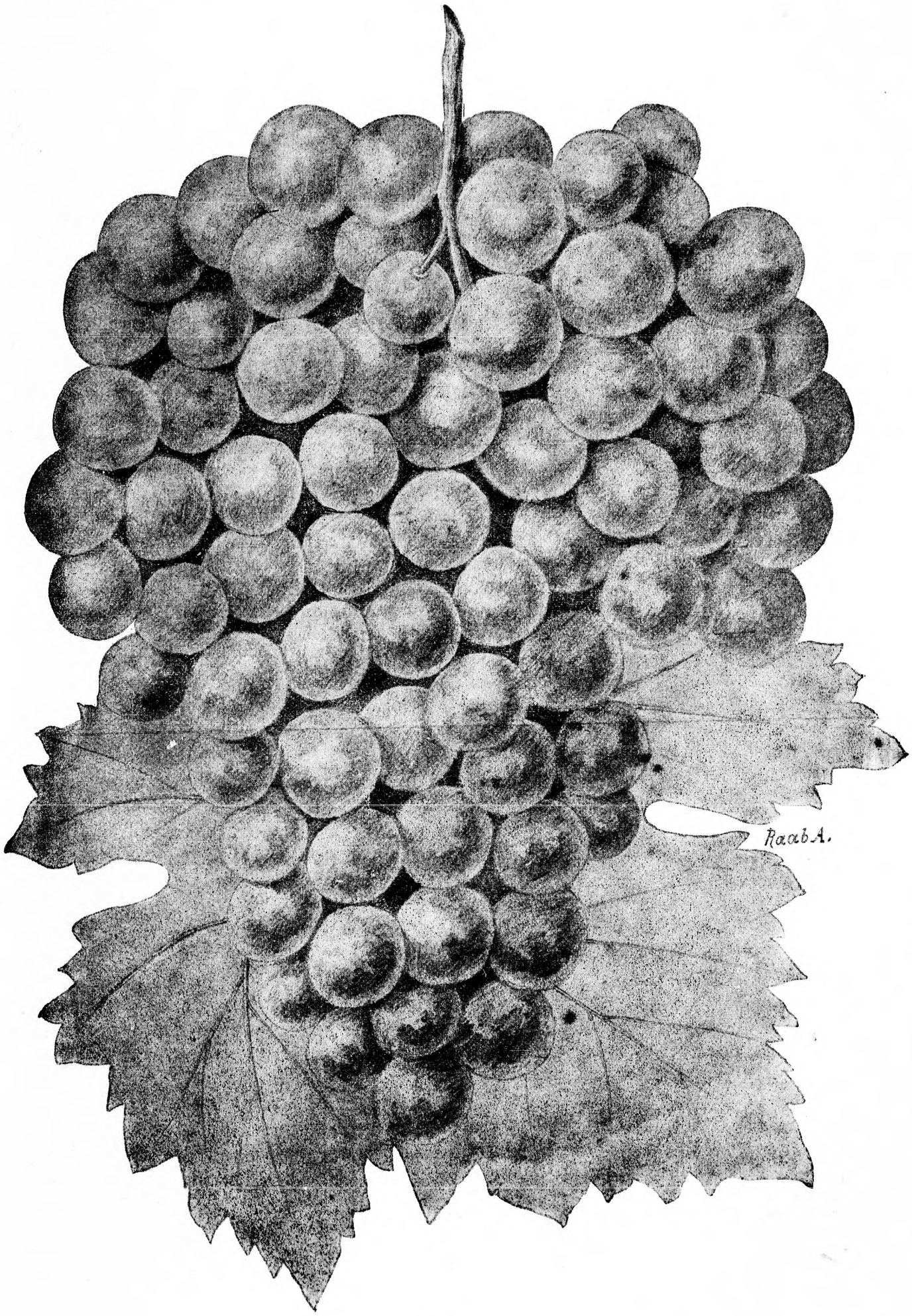
— Chasselas Vibert — Chasselas St.-Fiacre. —

(10. sz. ábrával.)

A tőke erőteljes, de inkább alacsonyabb növésű, bőven mellékhajtásokkal megrakva. Lombozata sötétzöld, vörösbarna friss hajtásokkal. Vesszeje vöröses sötétbarna színű, erősen kidomborodó ízületekkel és rövid ízekkel. Rügyei nagyok, gömbölydedek és élükön kissé bolyhosak.

Levelei inkább kicsinyek, kerekdedek, rövid szárúak, nyílt vállúak és sekélyen karélyosak; rendesen 3—4 osztatúak s éleik finoman és sűrűen fűrészesek.

Fürtje igen nagy, hosszasan kúpdad, egy tengelyű, rövid fürtű nyelekkel. Bogyói nagyok, gömbölyűek, aranysárgák és barnavörösen szep-



10. ábra.

lősek. Húsuk ropogós, legfínomabb chasselasízű, nagyon édes és kitűnő zamatú, rothadásnak teljesen ellenálló. Rendkívül bőven és korán terem. Szállításra és eltartásra teljesen alkalmas, rövid metszést kíván.

Elsőrendű exquisit csemegeszőlő fajta.

1 vessző ára 2 korona.

Mathiász János.

A californiai „aszalt szilva“ igazi neve.*

Oakland. California.

Amint megkaptam levelét, melyben kérdést intéz hozzám, „mi annak a fekete, nagy, lapos, valószínűleg töltött, két vagy három szílvából álló aszalt szílvának a neve, amelyet itt „Californiai szílva név alatt árúlnak,“ — azonnal tisztában voltam azzal, hogy annak az aszalt californiai gyümölcsnek a neve után tudakozódik, melyről én a *„Gazdasági Lapok“*-ban 1906—07. telén tárcacikket írtam s melynek, ha jól emlékszem, „A magyar gyümölcstermelő sárga veszedelme“ volt a címe s melyet én Roditzky barátomnak a Kossuth Lajos-utca egyik csemegeüzletében természetben is megmutattam, kifakadván annak horribilis ára ellen. A gyümölcsöt itt 20 centért élvezhetjük, ha a nagy árúcsarnokokban font szám vásároljuk, de bizony az *„igazi“* nevével se én, se az eladó nem igen törődtünk. Most azonban, ahogy levelét megkaptam, az igaz érdeklődés buzgóságával indúltam a Kereskedelmi Kamra (Chamber of Commerce, Franklin and 12 th. Street Oakland. Cal.) múzeumszerű boltjába s vallatóra fogtam ott csipett emberemet. Miután beirtam nevemet a látogatók könyvébe — bemutatkozás nélkűl itt nem áll senkise szóba az emberrel — emilyen párbeszéd fejlődött ki köztem s a Yankee között: — „Hogy hívják önök azt a nagy, lapos, fekete két vagy három aszalt szílvából álló gyümölcsöt, mit Európába, — főleg Magyarországba szállítanak Californiából s a nép ott „Californiai szílva“ név alatt szeret fogyasztani s drága pénzen vesz meg?“

Pápaszemesem rám néz s azt mondja, az nem szílva, hanem ringló (It is not a prune, it's a plum!) „Tudna-e belőle mintát mutatni?“ kérdem én. — „Hogyne, aminő alakban csak tetszik!“

Erre szépen karonfogott s száz meg száz alkoholos üvegkorsó után, melybe csupa természetes virág- s gyümölcs-preparatum volt mártva, megállt egy dézsa nagyságú üvegmedence előtt, mely akkora volt, mint honi szalónjaink jókora aquariuma s rámutatott az üvegre, illetve az alkoholba mártott egész csomó *pirosassárga ringló fürtre.* Tulajdonkép egy ág volt az, galyastól, levelestől, gyümölcsöstől, 10—12 ringlójával a tartály alkoholjába mártva Mindegyik gyümölcs akkora volt, mint egy rendesen fejlődött Plymouth Roks tyúktojás. Olyan sárgáspirosas is volt.

„Tessék, ez az“ — mondta emberem.

„Dehogy ez“ — mondám én — „hisz' ez pirosassárga bőrű. Amit mi odahaza láttunk, az ilyen fekete ni.“ — s rámutattam a yankee fekete nyakkendőjére. Yankeem erre jóízű nevetésre fogta a sort s kezemnél fogva a muzeum ama részébe vezetett, hol a gyümölcs nem alkoholba mártva, hanem szivaros-skatulya formájú faládikákba van belepréselve s a ládika teteje üveglappal lévén ellátva, szépen bele lehet látni abba. „Ez az a californiai préselt *szílva,* mit Önök Budapesten élveznek?“ — kérdezte ő. — „Ez az“ — mondtam én a meggyőződés hangján, mert tényleg magam előtt láttam ugyanazt a lapos, fekete aszalt gyümölcsöt, melyet a Kossuth Lajos-utcai boltban láttam Pesten.

„No látja, uram, ez ugyanaz a pirosassárga ringló, mit ott lát fürtösen az alkokolba mártva. Csakhogy *ez a napon lévén megszáradva,* illetőleg aszalva, cukortartalma megoxidálódott s ennek következtében megfeketedett a héjja. Itt Alameda megyébeu nagyban termelésével *Edward A. Ellworth* foglalkozik *Nilesben.* A neve *Fellenburg-Ringló* (Fellenburg plum.), ám a kereskedésben csak „olasz,“ vagy „német“ szilva név alatt („italian,“ v. „germain“ prune) ismerik. De hát azok ehhez jobban nem értenek.“

Általában a kereskedésben itt *„prune“* (szilva) név alatt egy apró, igen-igen édes, datolyára emlékeztető ízű, kék színű aszalt szilvát értenek. Mintáját ide csatolom, Isten a megmondhatója, ez miféle ábrázattal ér hazáig! Ezek itt azt hiszik, hogy ez *Lot* folyó vidékéről való, Délfranciaországból s melyet, ha *Herault* megyei emlékeim nem csalnak, arra felé *„ageni szilvá“*-nak neveznek. A *Fellenburg* nem oly édes,

---

* Igali Szvetozár barátunk és lapunk régi érdemes munkatársa, aki jelenleg Amerikában, nevezetesen a gyümölcstermesztéséről is híres Californiában tartózkodik, szíves volt kérésünknek eleget tenni és megtudakolni ama szílvának nevét, amelyet székesfővárosunk kereskedői „Californiai aszalt szílva“ név alatt magas áron értékesítenek és amely évről-évre nagyobb keresletnek örvend. Midőn neki ezért e helyen is köszönetet mondunk, közöljük érdekes és tanúlságos sorait, felhíván különösen is szílvatermesztő olvasóink figyelmét erre a közleményre.

Szerk.

mint a kicsiny „*ageni*,“ ám pompásan aszalódik a napon s csak oly arányban szállitják nyers (zöld) állapotban az európai piacokra, mint aszalva. Úgy is jól állja az útat megtermettsége mellett. *Oregon*-ban épp úgy terem, mint itt, vagy Washingtonban.

Sok úgynevezett „*Silver*“-szilvát aszalnak itt. Ennek azonban nevét még a Berkeley-egyetem tanárai sem tudják, csak azt mondják róla, hogy édes testvére a „*Coe golden drop plum*“-jének. Apró, aranysárga, igen édes s élvezetes gyümölcs, ám nagyon neheztelnek reá a sáfárok, apró volta miatt s minden untalan próbálkoznak más-más válfajjal a piacról kiküszöbölni. Dehát ezt megtenni nem lehet, mert a fogyasztók a „Silver“ pártján állanak s mindig azt kérik. Így bármily új válfaj jelentkezzék is, a kis „Silver“ csak állja helyét derekasan. Pedig a termelő gazda is haragszik reá, épen aprósága miatt. Errefelé ugyanis minden gyümölcsöt ritkázni szokás, hogy derekabb példányai legyenek. Már most, ahogy nekem Mac Cormick barátom beszélte s megtraktált vele — pepecselő munka a „thinning“ a ritkítás. Aztán némely termés es esztendőben meg rogyásig bőséges a termés, de olyankor meg csak mogyoró nagyságú lett a gyümölcs s nem is mer a gazda megfelelő árat kérni a törpesége miatt. Ezt az apró „Silver“-szilvát egész Californiában termelik, hol csak megélhetésre való esőzés szokott lenni. Ám, ha valaki *Santa Clara* megyébe téved, San José városa mellé, innen vagy 50 mértföldnyire délre, az olyan szilvásokat lát e fajtából, hogy a szeme-szája eláll bámulatában. A multkor Los-Angelosba menvén, vagy 50 mértföldnyi hosszúságban láttam e szilvásokat a *Southern Pacific* vasútvonal mentén. Ha a földmívelésügyi miniszternek van tudósítója, kinek érzéke van a gyümölcs s aszalt szilva csomagolás iránt, azt San Joséba kell küldeni. Kötetszám irhat az ott látható „*packing center*“-ről. Megjegyzem, hogy a californiai aszalt szilva tökéletesen azonos a franciával, melyet ugyancsak bőségesen ismerünk Budapestről.

Én legalább a kölykek számára Budapesten ezt is megkaptam. Ám elkészítésüket illetőleg, még is van különbség. Így a californiai szilvát *csakis napon aszalják*, holott a franciák, ahogy én azt Montpellierben láttam, Ryder-féle aszalókban aszalják, meg részben meg is főzik a szilvát s aztán további főzés nélkül ajánlják a fogyasztó asztalára. Ám mesterkedjenek a franciák, ahogy nekik tetszik, a californiai szilva uralkodik az amerikai piacot, sőt hogy betudott tolakodni még a budapestire is — bizonyítékot nyújt arra nézve, hogy szilárd positiója van az európai piacon is. S ez a térfoglalás nem mai keletű, már vagy 15 év óta évről-évre szilárdúl, hódít. Az 1908.-ik évben a „Board of Trade“ kimutatása szerint 54.000,000 fontot termelt California. A termés évről-évre fokozódik.

Az elmondottakat szívleljék meg gyümölcstermelő hazámfiai. Jövőre szó leszen sok mindenféle más aszalványról is.

Igali Szvetozár.

* * *

Ezen nagyon érdekes közlemény némely részének könnyebb megértéséhez a következő megjegyzéseket bátorkodunk csatolni:

1. A „Fellenburg-szilva“ helyesen: *Fellenberg-szilva*, — mert így hívták azt az egyént, aki Svájcba bevitte és pedig sok valószínűség szerint: Olaszországból, innen kapta aztán: *Olasz kék-szilva* elterjedtebb nevét. Ez alatt a név alatt van leírva e lapok 1904. évi folyamának 5. számában is.

2. Nálunk és Európában mindenütt a gömbölyü alakú és magvú szilvákat nevezik *dobzó-vagy ringló*-szilvának, amely megfelel a német „Pflaumen“-nek, a többit pedig, amelynek alakja és magva jóval hosszabb, mint széles, nálunk hosszú szilvának, vagy egyszerűen szilvának, a németek pedig Zwetsche vagy Zwetschke névvel illetik.

3. A levélben küldött egy szem aszalt szilva a rendesnél is jobban meglapítva, de különben ép állapotban érkezett meg és valóban: *Ágeni* szilvának találtatott.

4. A „Coé golden drop plum“ magyar neve; Coé arany csepp-szilva, amelynek leírása megvan *Bereczki Gyüm. vázl.* I. kötet 461. lapján.

5. Az Ágen vidéki szilvaaszaló-gazdák nem annyira főzik, mint inkább forró vízzel leöntik, vagyis megpárolják aszalás előtt szilvájukat és pedig azért, hogy egyrészről eltávolítsák a gyümölcsöt befedő és az aszalványnak szürkés szint kölcsönző viaszszerű hamvat, másrészről, hogy ezen párolással az aszalást gyorsítsák és így tüzelőt és munkát takarítsanak meg. *A.*

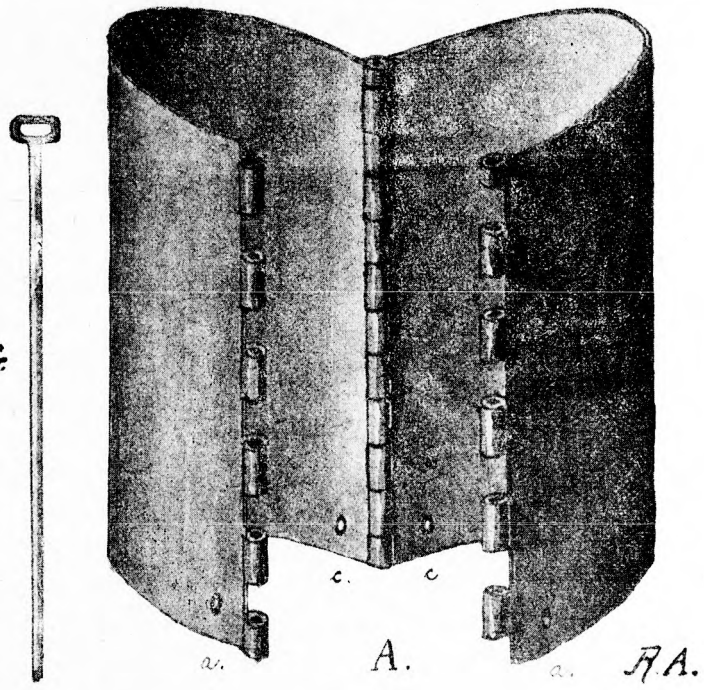
Átültetés hengerrel.

(11., 12., 13. és 14. sz. ábrával.)

Mily fennakadást szül a gyümölcskertésznél sokszor, hogy egy és más fája rossz, nem tetsző helyen áll. A fának átültetése azonban visszaveti azt fejlődésében majd egy évvel, sokszor pedig egy évnél is többel. Ha pedig már idősebb fa átültetéséről van szó, nagy gond és fáradság mellett is sokszor kétes annak megmaradása.

Nem tudom, a nagy kertészeteknél van-e valamelyes eszköz használatban e célra. Én legalább nem igen láttam ilyet. Szolgálatot vélek tehát a kertészetnek, legalább a kiskertészetnek tenni, midőn itt egy ilyen ültető eszközt bemutatok.

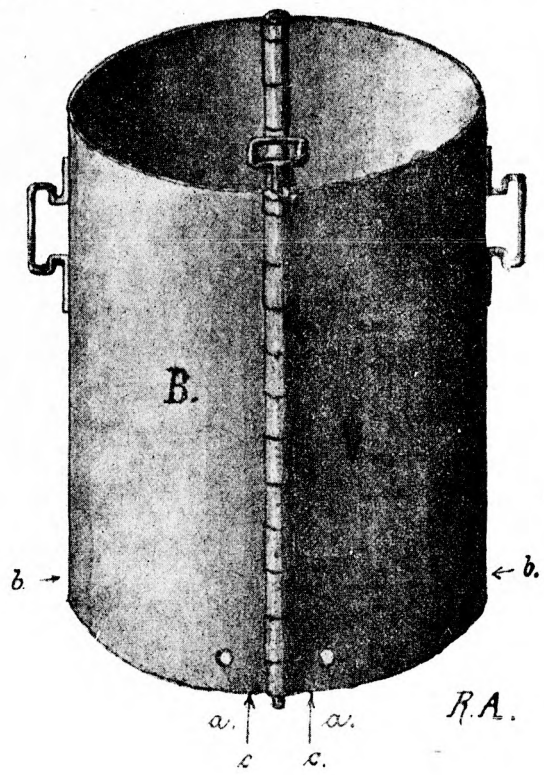
Ez eszköz áll egy vastag bádogból készült hengerből, (11. ábra) mely két felből áll és csuklópánt-



11. ábra.

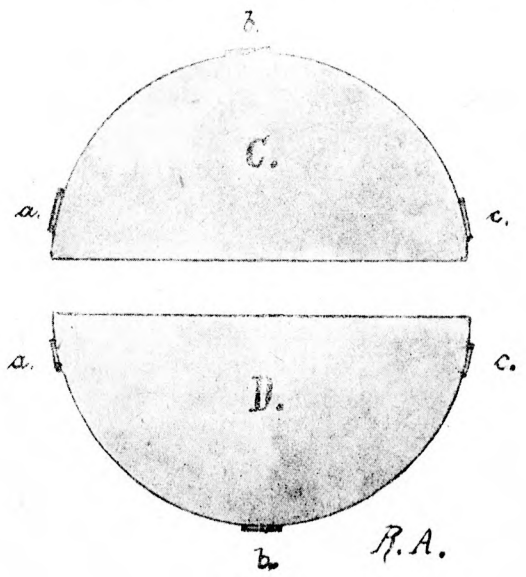
szerűleg csukódik és vaspálcával záródik. A henger feneke két önálló darabból (C. D. 13. ábra) áll erősebb vasbádogból készítve. Mindkét félfenék el van három-három felfelé álló füllel (mintegy 4 cm.) látva, mindegyike m. c. $1^1/_2$ cm. bő lyukkal. Hat darab m. c. egy cm. vaskapocs (E.) tartozik még hozzá, melyeknek felső vége visszahajlított kapocs. Ez az ültető henger felső szélébe akasztatik, az alsó vég pedig derékszög alatt hajlott s szöget alkot. A fenékfül és a henger alsó részén levő lyukba illesztendő.

A használat. A hengert kinyitva, (A. 11. ábra) az átűltetendő fa dereka körül helyezzük el, úgy, hogy a fácska annak a közepén áll. A hengert akkor elzárjuk, a vaspálcát (G.) dugva végig a csuklópántba (12. ábra). Most azután ássuk és hányjuk el a földet az ültető henger körül s közben a hengert nyomjuk mindig lejebb-lejebb, mígnem a henger egészen a földbe mélyedt s a felső széle a föld színével egyenlő.



12. ábra.

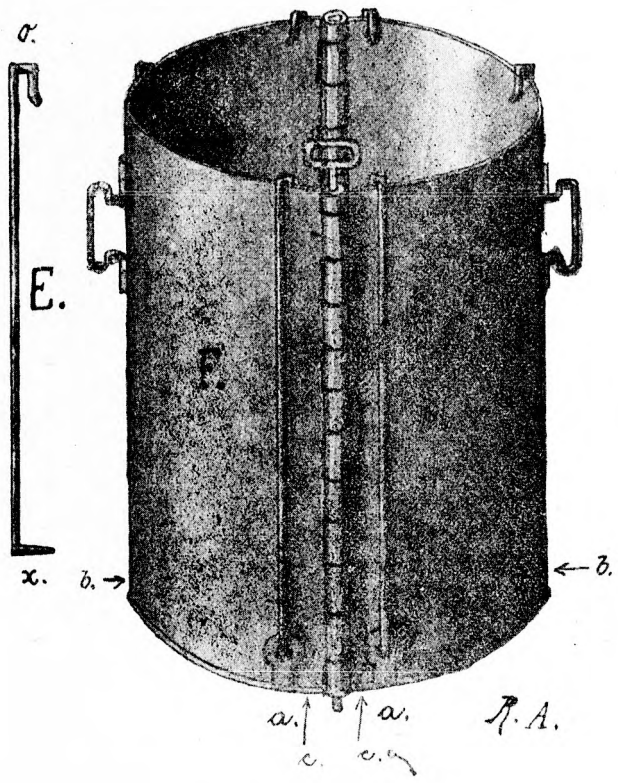
Ekkor a földdel és a gyökérzettel telt hengert kissé oldalt fordítjuk, hogy az egyik félfeneket alá tudjuk szorítani, de úgy irányítva,



13. ábra.

hogy a félfenék füllyukai (a. b. c.,) a henger alján levő s megfeleló lyukakkal (a. b. c.) találkozzék. Mert a kapcsokkal oda kell azonnal a feneket

erősíteni, a kapocs felső visszahajlitott (a) végét beleakasztva a henger felső szélébe, az alsó (x) szög végét pedig beledugva a henger és fenékfül lyukaiba (aa, bb, cc.-be). Azután a másik oldalára fordíttatik a henger a fácskával, hogy azon az oldalon is a félfenék aláhelyezve odaerősittessék. (14. ábra).



14. ábra.

Ezzel elkészülve, a hengert két fogantyújánál fogva, viszi a fácskát a földdel együtt két ember. Ha nehezebb, akkor két rúdnak a henger fogantyuja alá való alkalmazásával négy, avagy keresztbe alkalmazott négy rúdon nyolc ember bírja odább vinni a fát. Az átültetendő fácska az előre kellő mélységre kiásott, bő gödörbe helyeztetik el a felszereléssel együtt, kellő mélységbe. Most a leszerelés következik. Először a kapcsok (E.) feszítendők ki alul, fölül pedig kikapcsolandók. Majd a két félfenék kihúzandó úgy, hogy a föld alúl a gyökerekről ne omoljon le.

Ezután földet hányunk a henger körül, azt letapossuk egy harmadrésznyi magasságban s ezt folytatjuk ugy, hogy harmadszorra a henger fölkerül a földszintre. Ekkor a henger nyíló oldalán a vaspálcát kihúzva az összekötő pántból, a henger kétfelé nyitva eltávolíttatik a fácskától. S a fácska az ilyen átültetést — ha ügyesen végezzük s arra ügyelünk, hogy elég bő henger alkalmazása mellett, minél kevesebb gyökeret sértsünk meg — alig érzi meg. Még ha későn, már kilombosodva végezzük is így az átültetést, a fejlődést nem akasztjuk meg ezzel. Így lehet az első kiültetésre szánt fácskától, akár 8—10 ctm. vastag derekú fáig minden terjedelmű növényt baj nélkül átültetni. Csak az ültető henger bősége és hossza legyen megfelelő és a földtömeg elszállításához legyen elég emberi erő.

Ily henger előállítási költsége itt nálunk 16 kor. vagy több, a nagyság szerint.*)

Tápiószele. *Frenyó András*,
evg. lelkész.

Bajorország gyümölcstermesztése és a múlt évi nürnbergi kiállítás.

(Folytatás és vége.)

Kint a szabadban a szokásos faiskolai termesztvények kiállításán kívül: a „Müllerklein“ karlstadti, az „Obstbaumzucht-Genossenschaft“ (effeltrichi) és az egyetlen nem bajor: „Hauber“ tolkevitzi cégek által berendezett egy-egy 12·5 ár terjedelmű mintagyümölcsös és egy-egy 6 ár terjedelmű házikert volt bemutatva, amiknek igen sok látogatója akadt.

Végül a kiállítás utolsó csoportjáról — a tudományos csoportról kell megemlékezni, mert itt praeparátumok, tervek, térképek és grafikonok, jövedelem-kimutatások, iratok és könyvek számos példányban tanúskodtak a bajor szakintézmények és egyesek tevékenységéről. Érdekes az állami nürnbergi csatorna-felügyelőség kimutatása, amely szerint a „Ludwig-Kanal“ (Main-Donau) csatorna mellékére évenkint e hatóság egymaga 5000 gyümölcsfát ültet és amely szerint e csatorna határterületén a felügyelőség gondozásában eddig 30.520 gyümölcsfa van.

A kiállításról távozva és elmerengve a látottakon, önkéntelenül arra gondoltam, hogy ami itt látható: miért nem lehet, miért nincs az meg — már jelenleg is — az én drága hazámban. Hiszen a kormány nálunk többet tesz a gyümölcsészet érdekében, aránylag nagyobb áldozatokat hozott és hoz, mint a bajor; tehát itt nem lehet

---

*) A bádog-henger alkalmazása a kertészetben nem ismeretlen, amennyiben ezt eddig is használták a dinnye, tök, uborka palántáinak átültetésére és e célra, mint a gyakorlatban is jól bevált eszközt, gyakran alkalmazzák. A cikkben leírt készülék azonban, mint látjuk — sikerrel alkalmazható fiatalabb fák, cserjék és szőlőtövek átültetésénél is oly esetben, midőn azok földjét nem akarjuk megbolygatni. Nagyobb terjedelmű fák átültetésénél, hacsak nagyon vastag bádogot nem használunk, ez a készülék — nézetünk szerint, — aligha lesz alkalmas és így továbbra is az ilyen fáknak gyökérlapdával való kiemeléséhez ócska hordódongákat kell alkalmazni, amelyeket aztán, miként a kádár a hordót, egy-két abroncscsal megerősítve, összekötve s alája deszkafeneket alkalmazva emelik ki s viszik állandó helyére a fát. *Szerk.*

a hiba. És valóban a hiba kézen fekvő. A mi termesztőink lanyhaságán, majd az itt-ott alakúló egyesülések, szövetkezések, szervezetlen és nem elég megfontolt tervnélküli kapkodásán, gyakran az egyelőre elérhetetlen után való törekvésen és sokszor a szövetkezet vagy egyesület élére jutott egyének személyes érdekén és kényelmén múlik sok minden. Ehhez meg kereskedelmünk egészségtelen volta is járult, mint kerékkötő. Ilyen viszonyok mellett nem fejlődünk, hanem sülyedünk; már csak azért is, mert elmaradunk a folyton fejlődő külföld mellől.

Lehet, hogy akadnak, akik ez érvelésem ellen azt mondják, hogy nincs igazam. Bizonyítanák ezt az idei budapesti országos kiállítással, az országos gyümölcsészeti ministeri biztos által kiadott gyümölcskeresleti és kinálati rovatok terjedelmes voltával, az országban évenkint kiültetett nagy famennyiséggel, a kertészeti egyesületben levő gyümölcsészeti szakosztály élénk működésével stb., ami mindazt mutatja, hogy állításaim és aggodalmaim nem felelnek meg a valóságnak, mert hazánk is halad és már is figyelemreméltó helyre emelkedett e téren

Tagadhatatlan, hogy van valamelyes változás a múlt képéhez viszonyítva. De még nem elég haladás ez a külföldi pl. az itt bemutatott bajor viszonyokhoz hasonlítva és kivált nem elég haladás ez azon óriási áldozatokhoz képest, amelyeket a kormány már évek hosszú során befektet az ország gyümölcsészetének fejlesztése érdekében. Mert most már nem ott van a baj, hogy nincs gyümölcsfa, mert hiszen az ellenem felhozható és tőlem is felsorolt egy néhány példa azt bizonyítja, hogy fa már van bőven és ez el nem vitatható haladás, minthogy a közelmúltban még nem volt. Hát hol van a hiba? Kiséreljük meg pár példán megállapítani.

Íme itt volt a budapesti „Országos gyümölcskiállítás és vásár", amelyről a lapok és levelezések útján értesültem, ezt egy országos egyesület rendezte és a kormány hathatósan támogatta, valóban hatalmas anyagi segéllyel és amint értesültem, nem mindennapi, sőt gyönyörködtető és tanúságos volt és a vele kapcsolatosan rendezett mintavásárral a vezetőkörök gondoskodásából az idei hazai nagy gyümölcstermés értékesítésének megkönnyítésére volt hivatva szolgálni. Azonban éppen ezen vásár kútbaesése miatt nem felelt meg a várt reményeknek. És miért esett kútba ezen vásár? Mert nem volt résztvevő! A kevés, aki meg ott volt — amint értesültem — aránylag selejtes, vagy a legjobb esetben átlagos gyümölcseiért akkora árakat kért, hogy — különösen az idei általános bő termésre való tekintettel — valószínűleg alig köthetett üzletet. Már most, tisztelt olvasó, mi lehet az oka annak, hogy egy ilyen óriási támogatással rendezett vásár — mert hiszen ez volt a kiállítás fontosabb része — hazánkban nem sikerül, mig jóval kisebb támogatással egy másik kisebb államban, Bajorországban, ily szép sikert ér el. Nem más, mint a termesztők tömegének szervezetlensége, tétlensége, minden dolognak a semmittevéssel kapcsolatban a jó Istenre való bízása, egyesek gyámolatlansága, sőt merem állítani, hogy egyesek elítélendő és semmivel sem menthető restsége és hanyagsága. Ilyen eléggé meg nem róható hanyagságot ostoroz az a „Komoly figyelmeztetés" is, amelyet éppen ennek a szaklapnak egyik idei számában olvashattunk a „Gyümölcskeresletek és kínálatok"-kal kapcsolatosan, amidőn a közvetítést vezető gyümölcsészeti ministeri biztos (külföldön, például: Bajorországban ezt a közvetítést nem a kormánynak kell végeznie, hanem a termesztők egyesületei és szövetkezetei végzik) kénytelen volt erélyes hangon felszólítani a némely gyümölcseiket kínálókat, hogy a hozzájuk forduló kereskedőknek, vagy keresletet bejelentőknek leveleit legalább válaszra érdemesítsék. Vagy nem hanyagság-e a fentebb szintén ellenvetésképpen felemlített és az Országos Kertészeti Egyesület kebelében létesitett gyümölcsészeti szakosztálylyal és annak tevékenységével szemben mutatkozó meglehetős nagyfokú részvétlenség? Pedig a közelmúltban is és a jövőben is nagy és a gyümölcstermesztőket mélyen érintő dolgok kerültek és kerülnek ott tárgyalásra. Már most képzeljük el, mily más volna e szakosztály szava, határozatának súlya, ha mögötte (illetőleg benne) minden valamire való kis és nagy gyümölcstermesztő vállvetve csoportosúlna, mint ahogyan teszik ezt Bajorországban a gyümölcstermesztőknek egyesületei szövetkezetében.

Hogy tudná ez a hatalmas és szervezett szakosztály az ország gyümölcstermesztését irányítani, fejleszteni és érdekeit megvédeni az egyes termesztők javára.

Ezekből láthatjuk, hogy bár igaz, miszerint hazánkban van valamelyes fejlődés e téren, de ami e fejlődésnek jövőjét biztosítaná és jelenleg is már szilárd, tartalmas alapját megadná a gyümölcstermesztésnek, így nevezetesen: az egyes érdekelteknek, vagyis termesztőknek tevékenysége, élelmessége és tisztességes kereskedelmi szelleme, valamint a termesztők összességének vállvetett működéséhez és érdekeik megvédéséhez szükséges egészséges szervezkedése hiányzik. Ez állapotnak pedig már nem szabad tovább tartani, mert okvetetlenül a tönk szélére juttatja hazánk fiatal gyümölcstermesztését. Egyesülni és szövetkezni kell az egyes gyümölcstermesztőknek, hogy vidékenként egységes termesztést, válogatást, csomagolást stbit illetőleg megállapodva és így a mai kor igényeinek megfelelve, sikerrel vehessenek részt a gyümölcstermesztés és kereskedés versenyében. Nem is tekintve azt, hogy ily módon a legfontosabb ügy: az értékesítés — sokkalta biztosabb és könnyebb lesz — eme szövetkezetei (egyesületei) révén jutányosabban juthatnak trágyákhoz, védekező anyagokhoz, eszközökhöz stbhez, tehát tetemes anyagi előnyök biztosíttatnak, amelyeken kívül még útmutatások és tanácsok

révén értékes erkölcsi támogatáshoz is jutnak. Hazánkban, ahol már a kormány így is minden irányban útmutatással és támogatással szolgál, az ilyen szövetkezetek, egyesületek, rövid idő alatt hatalmas és sikeres tevékenységet fejthetnének ki.

Midőn e sorokban tehetségemhez képest leírtam egy aránylag kisebb állam gyümölcstermesztőinek tevékenykedését, valamint ennek fényes eredményét és párhuzamba igyekeztem állítani a gyümölcsészeti szempontból sokkal kedvezőbb természeti viszonyok között levő hazánknak sajnálatos, mert a megindúlt fejlődést kátyuba terelő helyzetével, amaz óhajtásomnak adok kifejezést, miszerint a termesztők az idei éven okúlva, lássák be, hogy haszon szempontjából nem elég, ha kisebb-nagyobb területen fákat ültetnek és gyümölcsöt termesztenek (ami hosszas küzdelem után, úgy ahogy, mégis csak történik), hanem a termesztéssel egyenlő fontosságú a jó értékesítés előteremtése és felvevő piacok megszerzése. Szakítsanak a multban tanúsított nembánomsággal, létesítsenek községenként, járásonként gyümölcstermesztő-egyesületeket, ezek pedig egyesüljenek az egész ország területéről, vagy gyümölcsészeti vidékenként szövetségekbe.

Így azután nem kell majd a magyar gyümölcstermesztésnek olyan arcúlcsapásokat eltűrnie, hogy míg a magyar termesztők a bő termés okozta örömből saját gyümölcsük mostoha értékesítési viszonyaira ébredtek és jajveszékelve nagy nehezen potom áron túladtak azon, vagy azt a sertésekkel voltak kénytelenek felemésztetni, addig az ország szívében, az ország legnagyobb fogyasztó piacán — mint értesültem — Stájerország, Tirol és egyéb osztrák tartományok hordókba és ládákba csomagolt óriás mennyiségű gyümölcsén kívül mást nem is látni.

Vevő ezen gyümölcsökre pedig bőven akad, mert minden hordó egy-egy fajtát, egy-egy minőségben tartalmaz különböző elfogadható árban és így vándorol a magyar pénz az amúgy is gazdagabb külföldre.

Itt az ideje, hogy termesztőink ez áldatlan állapotnak, a saját jól megfontolt érdekükben, — egészséges alapon — véget vessenek.

Berlin. *Raab János*, okl. kertész.

Gyümölcsészeti szakosztályunk márciusi gyűlése.

Az Országos Magyar Kertészeti Egyesület II. gyümölcsészeti szakosztálya gróf Teleki Géza v. b. t. t. elnöklete alatt folyó hónap 11.-én d. u. 4 órakor tartotta rendes havi gyűlését az egyesület IV. Koronaherceg-utca 16. sz. a. levő helyiségében, a szakosztály tagjainak élénk részvétele mellett. Az előadói tisztet Angyal Dezső látta el.

A múlt értekezleten megállapított tárgysorozat értelmében legelőbb is a *jeges-alma* ügyét tárgyalta újból a szakosztály. Dr. Schilberszky Károly tanár annak idején nagyérdekű előadást tartott erről, amiről lapunkban is tájékoztattuk t. olvasóinkat. Ezen előadás nyomán utasíttatott az egyesület titkári hivatala, hogy az „Erdélyi jeges-alma“ és a „Jankováczi jeges-alma“ nehány példányát bemutatás végett szerezze meg. A titkári hivatal eljárásának eredményeképp felolvastatott Ritter Gusztáv akadémiai főkertész (Kolozsvár), a palicsi földmívesiskola igazgatóságának és Wachsmann Albert borgóprundi tagnak levele, amelyek a szakosztály e tárgyban már előzőleg vallott nézetét igazolják s amelyek szerint külön „jeges-alma“ nevű fajta ismeretlen, de van több fajta, amelyet a nép néhol a jeges jelzővel lát el, pl. Erdélyben a fekete tányér-alma = jeges tányér-alma, amelyet az Erdélyi gazd. egyesület az 1885. évi kiállításon ismertetett; ennek válfajai a szebeni tányéralma, édes telelő és király-alma (Bereczki Magyar tányér-alma II. 58. a.); a „Jankováci jeges-alma“ pedig nem más, mint a „Török Bálint“.

A felolvasott szakvéleményeket a szakosztály tudomásul vette.

A múlt gyűlés határozatából a vasúti gyümölcsárúsítás ügyében kiküldött bizottság munkálataira vonatkozó jelentés elhalasztatott erre az értekezletre. Mivel azonban Angyal Dezső előadó jelentése szerint a bizottság tevékenységét még be nem fejezhette, javaslatára a szakosztály elhatározta, hogy ez a tárgy csak akkor tűzessék majd napirendre, ha a bizottság érdemleges javaslatával elkészült.

Következett a „Novator“-készülék bemutatása. Tolvai János gazdasági intéző, a készülék megszerkesztője részletesen elmagyarázta a mintában bemutatott készülék működését és alkatrészeit. A készülék nem egyéb egy gőzfejlesztőnél, amely bármely rendszerű permetezőre alkalmazva, rovar- és molyírtásra szolgál. Legfőbb alkotórésze egy benzin-lámpa, amelyben $5/_{10}$ liter benzin fér el. Ára 60 K. — Angyal Dezső előadó és Jablonowski József a Rovartani Allomás igazgatójának beható felszólalása után a szakosztály úgy határozott, hogy mivel a gőzzel való rovarírtás haszna a kertészetben még nincs kipróbálva, nevezetesen, mivel a gőz alkalmazása a megpörkölésnek tesz ki sok zsenge növényt s így általános használatra — munkás kezébe adni ily készüléket oly veszéllyel járna, amely a legjobb esetben is elérhető haszonnal fel nem ér, felterjesztés intéztessék a földmívelésügyi kormányhoz oly értelemben, hogy a készüléket a budapesti kertészeti tanintézetben a rovartani állomás közbenjöttével próbáltassa ki s ezzel egyetemben állapíttassék meg az is, hogy a kertészetben lehet-e s mily határok között a gőzzel való rovarírtásnak szerepe.

Dr. Lipthay Sándor orsz. képviselő, a szakosztály alelnöke, ezután ismertette Marossy Kálmán dr. ráczkevei gyümölcstermelőnek a Schacht-féle és az Avenarius-féle gyümölcsfa-

karbolineummal végzett kisérleteit s azok eredményeit, amely után élénk eszmecserét folytatott a szakosztály afölött, hogy hasznos-e s gazdaságos-e nemcsak az alvó fákat, hanem a virágzó növényeket is permetezni s Angyal Dezső előadó javaslatára a'ban állapodott meg, hogy az ismertetett kisérletek eredményei pontokba foglaltan tétessenek újból kisérlet tárgyává és a mutatkozó eredményt az ősz folyamán tárgyalja újból a szakosztály.

Dr. Fischer Samu nógrádverőcei tagtárs ez alkalommal megemlítette, hogy a mindenfelé terjedő gyümölcsfa-karbolineum gyártóinak figyelmét fel kellene hívni arra, hogy 200 fokon felül forralt gyümölcsfa-karbolineumot ne hozzanak forgalomba, mert ilyen hőfoknál az anyagból a karból elillan, mi által a szer értéktelenné válik, azonkivül pedig nagyon szükséges, hogy 1—2% alkalikus rézoldat legyen a karbolineumban.

Ezután előadó bemutatta Göttmann Bódog celldömölki tagnak levelét. A levélíró azon okúlásra való tekintettel, hogy a vértetű írtásra vonatkozó eddigi kormányhatósági intézkedések teljesen hatástalanok maradtak, sőt egyes helyeken, ahol a hatóság a vértetű kötelező írtására, igen helyesen, rideg szigorral szorította a gazdákat, az eredmény az lett, hogy a sok kellemetlenséget elkerülendő, a gazdák termő fáikat kivágták, azt javasolja, hogy a vértetű írtás a községek által hivatalból végeztessék s a felmerülő költségek a gazdákat egyetemleg s arányosan terheljék s ily értelmű rendelkezés kibocsátására a földmivelésügyi ministerium felkéressék. Gróf Teleki Géza elnök, Angyal Dezső előadó és Jablonowski József felszólalásai után Magyar Kázmér ajánlatára úgy határozott a szakosztály, hogy felkéri a földmivelésügyi ministeriumot, engedjen tért ennek az eszmének a közelebb tárgyalandó új faiskolai törvényben, vagy ha ez valamelyes akadályba ütköznék, intézkedjék külön a felvetett javaslat értelmében, az első esetben pedig hívja meg a törvényelőkészítő-bizottságba a levélírót, kinek sokoldalú személyes tapasztalatát hasznosítani lehetne az új törvényben.

A vértetű írtás ügyével kapcsolatosan bemutatta Kardos Árpád Mocnik Lajos tag vértetű írtó készítményét, amelynek bírálatára a rovartani állomás lévén hívatva, az illető tagot felhívta a szakosztály, hogy az említett intézetben kérje szerének kipróbálását.

Végűl a tárgysorozat utolsó pontjaképa gyümölcsbemutatás következett. Bemutatásra kerültek a Wachsmann Albert borgóprundi tag által újabban küldött „Darusóvári“, „Wachsmann magonca“, „Német arany pepin“, „Pusztai sárga“, amelyre nézve, Angyal Dezső előadó szerint, kételyek merültek fel újabban az iránt, hogy magyar fajta-e, mert nagyon hasonló a „Stájer masánszki“-hoz, melynek Wachsmann által küldött példányait is bemutatta egyúttal az előadó. Gróf Teleki Géza által küldött ismeretlen alma, mely nálunk „Tiroli citromalma“ néven sűrűn jelenik meg a piacon, került azután bemutatásra. Apró, világos, citromsárga színű, igen jó, zamatos ízű alma, de a citromalmával nem azonos. Minthogy leírása semmiféle pomológiai munkánkban elő nem fordul, a s.-micheli tanintézet (Dél-Tirol) fel fog kéretni ennek meghatározására; végül dr. Fischer Samu „Téli fehér Cálvil“ almáit mutatta be az előadó. A szakosztály a gyümölcs küldőinek köszönetet mondott.

A következő gyűlést 1909. április 8.-án d. u. 4 órakor fogja a szakosztály tartani s akkor a fák értékbecslésének kérdése kerül tárgyalásra és esetleges gyümölcsbemutatás lesz. *Sz.*

Közhasznú kérdések és feleletek.

7. Kérdés. A múlt ősszel elültettem 4000 drb. őszibarack magvat olyan célzattal, hogy azokból alanyokat nevelve, az idei nyáron beszemzem és a jövő év őszén kiszedve, állandó helyükre ültetem azokat, mint egyéves oltványokat. Kérdem: helyesli-e a t. szerkesztőség eljárásomat?

Debrecen. *Sp. J.*

7. Felelet. **Őszibarack magvetés.** Azt feltétlenül helyesnek találom, hogy őszibarackfái alá alanyul ugyanennek magcsemetéit használja, mivel ezek a legkülönbözőbb összetételű talajokban is jól fognak díszleni. Az iskolába vetés helyett célszerűbb lett volna a magvakat a múlt ősszel rétegezni és a csírázó magvakon a gyökérkurtítást végezve, elvetni, mint ezt lapunk egyik előző évfolyamában ábra kiséretében is ajánlottam. Így egyrészről a karógyökér helyett elágazó gyökérzet fejlődött volna és az oltványok nem sinylették volna meg annyira az átültetést, mint akkor, amidőn csak egy karó gyökerük van; másrészről pedig a magvak csírázását egy tömegben jobban biztosította volna, mint a szabadban történt nevelésnél, már azért is, mivel száraz tavasszal és öntözés hiányában, az őszibarack magvai vagy egyáltalában nem, vagy csak nagyon hiányosan szoktak kikelni. Igaz, ki lehetne most tavasszal is a csírázó magvakat szedni és a 6—8 cm. hosszú karógyökerecskét felényire lekurtítva, ujra függélyes irányba elvetni; de hát ez már annyira nehézkes eljárás, hogy alig fizetné magát ki, amiért jobb a magvakat nem bolygatni és ha esetleg kikelnének és víz is állana rendelkezésre, meg lehetne kisérelni egy borús napon a sorokat egyik oldalukon kinyitni és a föld alatt 10 cm. mélyen egy görbe késsel a karógyökereket elmetszeni, a földet visszatakarítani és jól beiszapolni, esetleg leveles galyakkal az ágyakat beárnyékolni, vagy pedig nőni hagyni, átiskolázni, vagy az alanyokat állandó helyükre ültetve, egy év után beszemezni.

A.

Vegyes közlemények.

(Sz.) **Külföldi káposzta a magyar piacon.** A magyar, de különösen a budapesti piacon újabban mind több tért hódít a külföldről hozott káposzta. Furcsa és szinte érthetetlen tünet ez, különösen azért, mert a káposzta nem is a közeli külföldről kerül hozzánk, hanem jó messziről. Utána jártunk a dolognak és a következőket sikerült megtudnunk. A káposztát Hollandiából hozzák, ahol különösen tengermelléki vidéken s a szigeteken termesztik. Az ára ott állítólag oly alacsony, hogy a nem is mérsékelt fuvardíjat és vámköltséget elbírja s még mindig elég olcsó — más évben. Ez idén azonban nagyon drága s száz darabonként 40—50 K.-ért kerül forgalomba, vagyis oly áron, amelyet a magyar káposztával elérni nem vagy alig lehet. A közönség íly áron is szívesen veszi. A hollandi káposzta térfoglalása évről-évre jelentékenyebb s ma már az elárusítók 400—500 vasúti kocsirakományra becsülik az évi behozatalt.

Ennek az elszomorító állapotnak magyarázatául a kereskedők azt adják, hogy a hollandi káposzta tömöttebb, ellentállóbb a magyar káposztánál, nem oly vizenyős, mint emez és ennélfogva édesebb is. Van azonban magyar káposzta, amely teljesen pótolja a hollandit s ez különösen a Tótmegyer, Stomfa és Nagylévárd vidéki, amelyből azonban ilyenkor tavasszal, mint általában az egész magyar káposzta-termésből, alig kerül számottevő mennyiség a piacra. Végül az az előnye van a hollandi káposztának a magyarral szemben, hogy amaz kifogástalan csomagolásban és válogatva, osztályozva érkezik hozzánk, amit a magyar termésről csak a legritkább esetben lehet elmondani s aminek az a sajnálatos következménye, hogy a magyar termés jelentékeny hányada, mire piacra kerül, megromlik.

Termelő közönségünk figyelmét azért hívjuk fel mindezekre, mert nézetünk szerint nemcsak kellene, de könnyen lehetséges is volna a külföldet kiszorítani a piacról Hiszen Magyarország káposzta-termése oly nagy, hogy a hazai fogyasztást messze túlhaladja. Aligha tévedünk tehát, ha azt állítjuk, hogy a hiba főleg abban van, hogy termelőink sietnek bármily áron túladni termésükön az idény elején, ami által nemcsak helyet engednek későbbi időszakban a külföldi termés beözönlésének, de azzal, hogy egyszerre nagy tömegeket vetnek a piacra, rontják az árakat s így vétenek önmaguk ellen.

Közelebbről tekintve a külföldi káposztával elért anyagi hasznot, elképedünk a nagy különbségen, amely a mai viszonyok mellett a magyar és a külföldi káposzta ára között van. Amíg a hollandi káposzta ára ma — nem is kicsinyben való eladóknál — százanként 40—50 K., addig a magyar káposzta ősszel 16—24 K.-n kelt el s ezt a különbséget még jobban megvilágítja az, hogy a hollandi káposzta ára vasúti kocsirakományonként átlag 250—300 K., amelyhez körülbelül ugyanannyi szállítási és vámköltség járul, vagyis az összes költség körülbelül 600 K., amelylyel szemben átlag 2 kg. súlyának véve a hollandi káposzta darabját, a kocsirakományban elférő 5000 darabért 2000 K.-t, tehát hozzávetőleg 1400 K. hasznot lehet a budapesti piacon tavaszszal elérni. Ha tehát bizonyos százalékkal olcsóbban is adjuk a hazai, talán gyengébb minőségű káposztát s megfelelő részt levonunk a romlott terményekért, még mindig oly haszonnal kecsegtet a teleltetés, amelyre termelőink legmerészebb álmaikban sem mertek eddig gondolni. Pedig hogy valóság az, hogy a káposztát ma 40—50 fillérjével vásárolják fejenként, arról bárki is meggyőződhetik.

Ebből a példából is tehát első sorban jó volna megtanulni, hogy a jól teleltetett káposztát nagyobb haszonnal lehet tavasszal eladni s ezzel piacot is nyernek termelőink, mert kétségkívül ki tudnák szorítani a külföldi terményeket. A csomagolás, szállítás és osztályozás kérdésében magunk is nem győzzük eléggé hangoztatni, mennyire szükséges a nagyban való termesztésnél figyelembe venni azokat a szabályokat, amelyeket a kereskedelmi szokások megszabnak. E részben is jó lesz a hollandi gazdáktól tanúlni.

Szerkesztői üzenetek.

S. E. *Horváthásos.* 1. A ministerium semmiféle beadványt nem ad vissza, s így pályázati kérvénye is ott maradt. Ha ez idén is pályázni óhajt, úgy természetesen új kérvényt kell beadni. 2. A baj okát látatlanban nem lehet megállapítani; szíveskedjék néhány megtámadott példányt beküldeni. 3. A védekezésről kimerítő felvilágosítást nyújt „A gyümölcsfák kártékony rovarai" c. kiadvány, amely az állami rovartani állomástól díjtalanúl megszerezhető, levélbeli megkeresésre az állomás külön is felvilágosítást nyújt. 4. Ha nem győződtünk volna meg a gép jóságáról, nem ajánlottuk volna. Megszerezhető a cikk végén közölt cím útján, ahol Dendrin-t is kaphat.

K. J. *Modor.* Óhajtásának jelen lapszámunkban megfeleltünk.

F. A. *Tápiószele.* B. cikkét köszönettel vettük és mai számunkban már fel is használtuk.

Sp. I. *Debreczen.* A feltett kérdésre lapunk „Közhasznú kérdések és feleletek" rovatában adjuk meg a feleletet.

K. L. *Talpas.* Utólag értesítjük még, hogy a „Holder" permetező Hendl Ödön cégnél, Aradon, Kossuth-utca 47. szám alatt is kapható.

H. Ö. *Arad.* Kivánságának jelen számunkban eleget tettünk.

Sz. G. *Lasztamér,* **K. L.** *Mezőtúr.* **Sz. S.** *Pata.* Kérdéseikre lapunk „Közhasznú kérdések és feleletek" czímű rovatában fogunk legközelebb felvilágosítást adni.

Körjegyző. *Levelek.* **G. Gy.** *Békéscsaba.* **Dr. Cs.** *Budapest.* A kiadóhivatal haladéktalanúl intézkedik.

Községi elöljáróság. *Gyulavár,* **Sch. M.** *Győr-Rétfalu,* **B. K.** *Alsózsember,* **N. J.** *Topánfalva,* **P. S.** *Nagyzerind,* **H. J.** *Komló,* **M. M.** *Budapest,* **özv. K. J.-né.** *Beregszász,* **K. B.** *Ó-Kécske,* **F. D.** *Arad,* **K. A.** *Gödöllő,* **K. M.** *Bodoló,* **Sz.** *Lajtaszentmiklós,* **M. J.** *Meregyó.* Levelet írtunk.

L. Gy. *Budapest,* **B. K.** *Alsózsember,* **Sch. M.** *Győr Révfalu,* **Sz. J.** *Mezőtur.* Gyümölcsfa-karbolineum füzetet küldtünk.

HIRDETÉSEK.

Ingyenes hirdetés nincs!

HIRDETÉSI DIJTÁBLÁZAT:

Nagyobb hirdetések	1 évre korona	1/2 évre korona	1/4 évre korona	Egyszeri közlemény korona	Apró hirdetések:	fillér
Egész oldal	600	400	200	80	Minden egyes szó	4
1/2 „	300	200	100	40	„ „ „ **kövér betüvel**	8
1/4 „	150	100	50	20	3-szori közlés után 20% engedmény. Hivataloknak, községeknek, egyesületeknek, szövetkezeteknek	féláron
1/8 „	75	50	25	10		

A hirdetési dij előre fizetendő. Hirdetni csakis kertészeti, szőlészeti és mezőgazdasági érdekű tárgyakat lehet.
A hirdetési szövegnek legkésőbb minden hónap 5-éig és 20-áig kell beérkeznie a kiadóhivatalba (VI., Gr. Zichy Jenő-u. 3.) a hirdetési dijjal együt

FAISKOLA-CIKKEK u. m. gyümölcsfák, díszfák, fasorfák, díszbokrok, fenyőfélék, rózsák, évelő virágok, spárgagyökerek, csemeték stb. szállitására, valamint kertek alakitására és fasorok ültetésére terv és költségvetés szerint ajánlkozik.

PECZ ÁRMIN
CS. és KIR. UDV. MÜKERTÉSZ ÉS FAISKOLA - TULAJDONOS
Budapest, VIII., Kálvária-tér 8.
Árjegyzék ingyen és bérmentve.

Újdonság. Szabadalmazva.

ÜVEGHÁZI és MELEGÁGYI ABLAKKERET

vasból és falécből szerkesztve, tehát elpusztithatatlan, 1 m. széles, 1.50 m. hosszu, darabja csak 5 K 50 f. A keretek tetszésszerinti más méretekben kaphatók. Árjegyzék ingyen és bérmentve kapható:

TÖRÖK JÓZSEF szabadalm. üvegházi és melegágy-keretgyárban
SZEPES-MINDSZENTEN Szepes-megye.
Vas és fa elpusztithatatlan.

Novotarski A. és Fia
FAISKOLÁJA, PÉCSETT.
Ajánlja dúsgyökerű, gyönyörü Besztercei szilvafáit:
magastörzsűek 100 db 80 K
középtörzsűek 100 „ 60 „
2—3-éves oltványok 100 db 50 K
Spanyol-meggyfák
magastörzsűek 100 db 90 K
valamint minden egyéb faiskolai cikket.
Árjegyzék bérmentve.

Nemes gyümölcsfa-oltványok.

Unghváry László szőlő-telepén és gyümölcsfa-iskolájában (**Cegléd, Pestm.**) 1909. év tavaszán nagyobb mennyiségű (600—700 ezer darab) nemes gyümölcsfa-csemete kerül eladásra 1—4 éves példányokban a következő gyümölcsnemekből: körte, alma, szilva, őszibarack, cseresnye, meggy, eper, birs, lasponya, dió, ribizke, málna, szomorúalma, szomorúeper, gömb- és pyramis-akác stb. Ezek árai minőségük szerint (1—4 évesek) 60—100 fill. Ugyancsak igen nagy mennyiségben kaphatók 1—3 éves magcsemeték (vadcsemeték) a következőkből: körte, alma, birs, cseresnye, doucin, saj-megy (Prunus Mahaleb) mandula, Prunus Myrabolana; ezek árai erősségük szerint 100 dbként 1 kor. 20 fillértől 5 kor.-ig, 1000-ként 12 kor.-tól 40 koronáig. Ezenkívül áthatlan sövénykeritésre alkalmas lepényfa (Gleditschia) és akácfacsemeték 1—3 é. minős. és igen nagy mennyiségben kaphatók. (Készlet 2 mill.) Ennek ára 1000 dbként 6 kor.-tól 14 koronáig. Háromszor permetezett szokványminőségű bor- és csemege-szőlővessző, úgy sima, mint gyökeres minőségben szintén megrendelhető és pedig a sima 1000 dbonként 5 kor.-tól 20 kor.-ig, a gyökeres pedig 36 koronától 60 koronáig.

Részletes árjegyzék kivánatra ingyen és bérmentve küldetik.

GÜRTLER KERTÉSZETE

csász. és királyi udvari szállító

:: MISKOLC. ::

Sürgönycím: GÜRTLER. MISKOLC.

Díszes árjegyzék kivánatra póstafordultával.

Gyűjtemény. *A)*

20 legjobb főzelékmag, 10 legbecsesebb virágmag. Kisebb kertekbe teljesen elegendő mennyiségben.

3.50 korona.

Gyűjtemény. *B)*

40 legjobb főzelékmag, 20 legbecsesebb virágmag. Nagyobb kertekbe teljesen elegendő mennyiségben.

6.— korona.

Gyűjtemény. *C)*

25 legjobb főzelékmag, tartalmazza az összes fajtákat, amelyek kis kertbe szükségesek.

2.50 korona.

Gyűjtemény. *D)*

40 legjobb főzelékmag, bő adagban, egy nagyobb kert beültetésére teljesen elegendő.

4.50 korona.

A három legkoraibb és legfinomabb paradicsom:

Express, Président Roosevelt, Alice Roosevelt.

Ezeknek tűzetes leírása árjegyzékemben.

Dáhliák, Pelargóniák, Chrysanthemum, Díszbokrok stb.

Senki se mulassza el: díszes, csakis természet utáni fényképfelvételekkel gazdagon díszített árjegyzékem beküldését kérni.

DENDRIN

vizzel elegyíthető

gyümölcsfa-Carbolineum

az 1907/908 téli idényben fényesen bevált

legjobb fa-ápolószer.

Minta és prospektusok ingyen és bérmentve.

Avenarius-Müvek

LIGETFALU, (Pozsony).

Szabó István gyümölcsfa- és rózsafaiskolája. Uj-Szeged, Főfasor 35. Ajánlja mintegy 140.000 darab 1—2—3—4-éves nemesített **gyümölcsfakészletét** és pedig: körte, alma, birs, naspolya, cseresnye, meggy, kajszi- és őszibarack, úgyszintén Besztercei szilva- és ringlófajtákat, igen szép, egyenes, erős példányokban, jó gyökérzettel. A fák **törpe, félmagas** (közepes) és **egészmagas törzsben** megrendelhetők.

Ára: 100 drb 40—60 korona; erős, magastörzsű példányok, sorfának valók 100 drb 70—80 kor. Ezer darab vételénél kedvezmény. Bokorrózsák gyökérnyakban szemezve, szabadföldből szép, erős példányok, legjobb fajtákban, darabja 40—50 fillér. Kúszórózsák, „Crimson Rambler", 1—2 méter folyással, igen szép példányok, darabja 40—60 fillér. Hársfák, nagy levelűek, igen erős példányok, darabja 2 kor. Gyümölcsvadcsemeték, készlet 500.000 drb., legnagyobb része átültetett. Megrendelhető alma, körte, Prunus Myrabolan, Prunus Mahaleb, őszi- és sárgabarack, 1000 drb 10—30 koronáig. Gömb- és pyramis-akácból nagy készlet. Thuja compacta- és pyramidalis magcsemetékből igen nagy készlet, olcsó árban kapható. Tessék név- és árjegyzéket kérni, bérmentve küldöm.

Eladók. Igen szép, dús gyökerű, fás szőlő oltványok, Riparia portalis alanyon: Rizling, Piros saszla, Kadarka fajtákból I, oszt. ezre 140 kor. — II. oszt. ezre 60 kor. Ezek faiskolámból novemberben lesznek átadhatók. Mohás oltvány pedig április végével adható át, ezre 70 kor. Szücsi, Heves vármegye. u. p. Gyöngyöspata, Fáczán János, szőlőtulajdonos. (1)

HIRDETÉSEK.

Ingyenes hirdetés nincs!

HIRDETÉSI DIJTÁBLÁZAT:

Nagyobb hirdetések	1 évre korona	1/2 évre korona	1/4 évre korona	Egyszeri közlemény korona	Apró hirdetések:	fillér
Egész oldal	600	400	200	80	Minden egyes szó	4
1/2 „	300	200	100	40	„ „ „ kövér betüvel	8
1/4 „	150	100	50	20	3-szori közlés után 20% engedmény. Hivataloknak, községeknek, egyesületeknek, szövetkezeteknek	félároon
1/8 „	75	50	25	10		

A hirdetési dij előre fizetendő. Hirdetni csakis kertészeti, szőlészeti és mezőgazdasági érdekű tárgyakat lehet.
A hirdetési szövegnek legkésőbb minden hónap 5-éig és 20-áig kell beérkeznie a kiadóhivatalba (VI., Gr. Zichy Jenő-u. 3.) a hirdetési dijjal együt

FAISKOLA-CIKKEK u. m. gyümölcsfák, díszfák, fasorfák, díszbokrok, fenyőfélék, rózsák, évelő virágok, spárgagyökerek, csemeték stb. szállitására, valamint kertek alakitására és fasorok ültetésére terv és költségvetés szerint ajánlkozik.

PECZ ÁRMIN
CS. és KIR. UDV. MÜKERTÉSZ ÉS FAISKOLA-TULAJDONOS
Budapest, VIII., Kálvária-tér 8.
Árjegyzék ingyen és bérmentve.

Újdonság. Szabadalmazva.

ÜVEGHÁZI és MELEGÁGYI ABLAKKERET

vasból és falécből szerkesztve, tehát elpusztithatatlan, 1 m. széles, 1.50 m. hosszu, darabja csak 5 K 50 f. A keretek tetszésszerinti más méretekben kaphatók. Árjegyzék ingyen és bérmentve kapható:

TŐRÖK JÓZSEF szabadalm. üvegházi és melegágy-keretgyárban
SZEPES-MINDSZENTEN Szepes-megye.
Vas és fa elpusztithatatlan.

Novotarski A. és Fia
FAISKOLÁJA, PÉCSETT.

Ajánlja dúsgyökerű, gyönyörü Besztercei szilvafáit:

magastörzsűek 100 db 80 K
középtörzsűek 100 „ 60 „
2—3-éves oltványok 100 db 50 K

Spanyol-meggyfák
magastörzsűek 100 db 90 K
valamint minden egyéb faiskolai cikket.

Árjegyzék bérmentve.

Nemes gyümölcsfa-oltványok.

Unghváry László szőlő-telepén és gyümölcsfa-iskolájában (**Cegléd, Pestm.**) 1909. év tavaszán nagyobb mennyiségű (600—700 ezer darab) nemes gyümölcsfa-csemete kerül eladásra 1—4 éves példányokban a következő gyümölcsnemekből: körte, alma, szilva, őszibarack, cseresnye, meggy, eper, birs, lasponya, dió, ribizke, málna, szomorúalma, szomorúeper, gömb- és pyramis-akác stb. Ezek árai minőségük szerint (1—4 évesek) 60—100 fill. Ugyancsak igen nagy mennyiségben kaphatók 1—3 éves magcsemeték (vadcsemeték) a következőkből: körte, alma, birs, cseresnye, doucin, saj-megy (Prunus Mahaleb) mandula, Prunus Myrabolana; ezek árai erősségük szerint 100 dbként 1 kor. 20 fillértől 5 kor.-ig, 1000-ként 12 kor.-tól 40 koronáig. Ezenkívül áthatlan sövénykeritésre alkalmas lepényfa (Gleditschia) és akácfacsemeték 1—3 é. minős. és igen nagy mennyiségben kaphatók. (Készlet 2 mill.) Ennek ára 1000 dbként 6 kor.-tól 14 koronáig. Háromszor permetezett szokványminőségű bor- és csemege-szőlővessző, úgy sima, mint gyökeres minőségben szintén megrendelhető és pedig a sima 1000 dbonként 5 kor.-tól 20 kor.-ig, a gyökeres pedig 36 koronától 60 koronáig.

Részletes árjegyzék kivánatra ingyen és bérmentve küldetik.

GÜRTLER KERTÉSZETE

csász. és királyi udvari szállító

:: MISKOLC. ::

Sürgönycím: GÜRTLER. MISKOLC.

Díszes árjegyzék kivánatra póstafordultával.

Gyűjtemény. *A)*

20 legjobb főzelékmag, 10 legbecsesebb virágmag. Kisebb kertekbe teljesen elegendő mennyiségben.

3.50 korona.

Gyűjtemény. *B)*

40 legjobb főzelékmag, 20 legbecsesebb virágmag. Nagyobb kertekbe teljesen elegendő mennyiségben.

6.— korona.

Gyűjtemény. *C)*

25 legjobb főzelékmag, tartalmazza az összes fajtákat, amelyek kis kertbe szükségesek.

2.50 korona.

Gyűjtemény. *D)*

40 legjobb főzelékmag, bő adagban, egy nagyobb kert beültetésére teljesen elegendő.

4.50 korona.

A három legkoraibb és legfinomabb paradicsom:

Express, Président Roosevelt, Alice Roosevelt.

Ezeknek tűzetes leírása árjegyzékemben.

Dáhliák, Pelargóniák, Chrysanthemum, Díszbokrok stb.

Senki se mulassza el: díszes, csakis természet utáni fényképfelvételekkel gazdagon díszített árjegyzékem beküldését kérni.

DENDRIN

vizzel elegyíthető

gyümölcsfa-Carbolineum

az 1907/908 téli idényben fényesen bevált

legjobb fa-ápolószer.

Minta és prospektusok ingyen és bérmentve.

Avenarius-Müvek

LIGETFALU, (Pozsony).

Szabó István gyümölcsfa- és rózsafaiskolája. Uj-Szeged, Főfasor 35. Ajánlja mintegy 140.000 darab 1—2—3—4-éves nemesitett **gyümölcsfakészletét** és pedig: körte, alma, birs, naspolya, cseresnye, meggy, kajszi- és őszibarack, úgyszintén Besztercei szilva- és ringlófajtákat, igen szép, egyenes, erős példányokban, jó gyökérzettel. A fák **törpe, félmagas** (közepes) és **egészmagas törzsben** megrendelhetők.

Ára: 100 drb 40—60 korona; erős, magastörzsű példányok, sorfának valók 100 drb 70—80 kor. Ezer darab vételénél kedvezmény. Bokorrózsák gyökérnyakban szemezve, szabadföldből szép, erős példányok, legjobb fajtákban, darabja 40—50 fillér. Kúszórózsák, „Crimson Rambler", 1—2 méter folyással, igen szép példányok, darabja 40—60 fillér. Hársfák, nagy levelűek, igen erős példányok, darabja 2 kor. Gyümölcsvadcsemeték, készlet 500.000 drb., legnagyobb része átültetett. Megrendelhető alma, körte, Prunus Myrabolan, Prunus Mahaleb, őszi- és sárgabarack, 1000 drb 10—30 koronáig. Gömb- és pyramis-akácból nagy készlet. Thuja compacta- és pyramidalis magcsemetékből igen nagy készlet, olcsó árban kapható. Tessék név- és árjegyzéket kérni, bérmentve küldöm.

Eladók. Igen szép, dús gyökerű, fás szőlő oltványok, Riparia portalis alanyon: Rizling, Piros saszla, Kadarka fajtákból I, oszt. ezre 140 kor. — II. oszt. ezre 60 kor. Ezek faiskolámból novemberben lesznek átadhatók. Mohás oltvány pedig április végével adható át, ezre 70 kor. Szücsi, Heves vármegye. u. p. Gyöngyöspata, Fáczán János, szőlőtulajdonos. (1)

Gyümölcsfa-vadcsemeték,

továbbá ákác- és gleditschia- csemeték eladása.

Vadcsemete-készletem meghaladja a két milliót. Csakis 1—2-éves rendkívül gazdag gyökerű, mindenféle gombabetegségektől és állati ellenségektől mentes csemetéket bocsájtok árúba, úgy, hogy azok bárhová is kerülnek, biztosan fogamzanak és vígan teremnek. — A fenti vadcsemeték egy részéből gyökérképzés végett átültetett minőségben is szolgálhatok. — Csemetéim erősség, illetve vastagság szerint két csoportba vannak rendezve és pedig:

I. CSOPORT.

Inkább kézbeli nemesítésre való, de nyári szemzés alá is alkalmas 2-éves csemeték:

1. oszt. a föld szinén ilyen (▬▬) 11 mm. vastag
   100 drb ára ... 5 korona
   1000 drb ára ... 40 korona
2. oszt. a föld szinén ilyen (▬▬) 8½ mm. vastag.
   100 drb ára ... 3 K 60 fill.
   1000 drb ára ... 32 korona.
3. oszt. a föld szinén ilyen (▬) 6½ mm. vastag
   100 drb ára ... 2 K 80 fill.
   1000 drb ára ... 25 korona.

II. CSOPORT.

1—2-éves nyári szemzés céljából, vagy gyökereztetés végett kiültethető csemeték:

1. oszt. a föld szinén ilyen (▬) 4½ mm. vastag
   100 drb ... 2 K 20 fill.
   1000 drb ... 20 korona.
2. oszt. a föld szinén ilyen (▬) 3½ mm. vastag,
   100 drb ára ... 1 K 60 fill.
   1000 drb ára ... 15 korona.
3. oszt. a föld szinén ilyen (▬) 2½ mm. vastag.
   100 drb ára ... 1 K 20 fill.
   1000 drb ára ... 11 korona.

5—10—25—50 ezer darab vételénél megfelelő árengedményt adok..

Eladó készletem van bármilyen mennyiségben a következő vadcsemetékből: **körte, alma, mandula, szilva,** (Prunus Myrabolana), **sajmeggy,** (Prunus Mahaleb) **Birs, Doucin** és **Paradicsomi alma**. — Fentemlített mindenféle fajta gyümölcs-vadcsemete egyforma áron adatik el. — Igen nagy készletem van a fentieken kívül, mindenféle fajta nemes oltványokból, valamint sövénykerítésre alkalmas Gleditschia, továbbá erdősítésre és útszélre való 1—5-éves akácfákból is. — **Kimerítő és részletes árjegyzéket ingyen és bérmentve küldök.**

UNGHVÁRY LÁSZLO föld-, szőlő- és faiskola-birtokos CEGLÉD.

Megbizható tisztaságú és csíraképes gazdasági, konyhakerti és **Virágmagvak**

beszerezhetők a

Magyar Mezőgazdák Szövetkezeténél

Budapest, V., Alkotmány-utca 31.

Eladó nagyobb mennyiségű Rip. port. I. oszt. oltásra alkalmas vadszőlő-vessző, ezre 16 korona, II. oszt. 8 korona. Zsigó János vincellér, Székudvar. (Arad m.) (2)

Borbás János gyümölcsfa-iskolájában (Jászapátin), megrendelhetők tavaszi szállításra oltvány-gyümölcsfák; alma, körte, szilva, cseresnye, meggy, kajszi- és őszibarack, eper, gömb, jegenye, ákác, dió, Ailanthus, kanadai nyár, jegenye és vad ákácfa, díszbokrok, birs, piszke és ribizke bokrok. Tessék árjegyzéket kérni. (3)

Élősövényhez dúsgyökerű Gleditschia ezrenkint 6 K-ért kapható Réthy Bélánál, B.-Csaba. (4)

Sajmeggy 1-éves csemete, 2500 drb, 10—50 cm. magas, ezre 6 frt, 2-éves 3000 drb 100—250 cm. ezre 12 frt. **Keserű mandula** 2-éves, 1000 drb 100—250 cm. m., ára 12 frt. **Gleditschia** 3—4000 drb 4-éves, 10—60 cm. m., ezre 3 frt. **Riparia portalis** síma vessző, I. oszt., ezre 5 frt (e két utóbbi csomagolás, vasútra szállítással). **Nemes rózsák** 25 faj, 3 faj futó, magastörzsű, törpe és szomorú alakokban, 20—30—40—50—60—80 kr. darabonként **Különféle gyümölcsfák** 25—30 kr. **Szomorú** karagána, Eper, fűz és 12 faj díszbokor 10—20 kr. Eperfák 10—15 kr. Bodor János kertésznél Mohol, (Bács m.). (5)

POZSGAY KÁROLY, SZEGED immunis homokszőlő-telepéről.	Sima 1000 frt	kr.	100 frt	kr.	10 kr.
Chasselas piros	3	—	—	60	15
„ fehér	3	—	—	60	15
„ piros-fehér vegyesen	3	—	—	60	15
„ zsidóországi	3	50	—	70	15
„ d'oré	3	50	—	70	15
„ Napoleon	—	—	1	20	25
Muskat Lunel	4	—	—	80	20
„ Front. rouge	5	—	1	—	20
„ Hamburg black	—	—	1	20	25
Kecskecsecsű piros	—	—	1	20	25
„ fekete	—	—	1	20	25
„ tarka (Decandol)	—	—	1	20	25
Passatutti	—	—	1	—	20
Zöld-Juhcsecs (halhólyag)	5	—	1	20	25
Madeleine angevine	4	—	1	—	20
Précoce Malingre	4	—	1	—	20
Török Gohér (Damaskusi)	—	—	1	—	20
Fehér Gohér	—	—	1	—	20
Génuai óriás	—	—	1	20	25
Calabriai	—	—	1	20	25
Olasz-rizling	2	50	—	50	10
Kövidinka	3	—	—	60	15
Oportó	3	—	—	60	15
Nagy-Burgundi	3	—	—	60	15
Piros-Veltelini	3	—	—	60	15

Eladó élőfák. Lucfenyő 150 cm. magas 1 K 20 **fill**ér, 100 cm. magas 80 fillér, 75 cm. magas 60 fill., 50 cm. magas 40 fill. Vékonyhéjú diófa: 2 méter magas 50 fillér, 150—190 cm. magas 40 fillér. Tölgyfa: 2 méter magas 1 korona. Faiskola: Gönyő, (Győr m.) Csomagolás önköltségen, vasúthoz, hajóhoz szállítás ingyen. Megrendelhetők: Márffy Ede Budapest, Vár, Országházutca 2 szám. (6)

Eladó fehér Orpington-kakasok, drb.-ja 10 K. Tojás 60 fillér drb.-ja. Dr. Krausz Gyula, fajbaromfi-telepe. Serke, u. p. Feled. Gömör vm. (7)

Eladó pergetett akácméz 5 kilós dobozzal 8 kor.-ért, kitünő újbor kétszer fejtve hektoliterenként 30 K. Élő méhekről árjegyzék ingyen. Kiss János, Tiszakürt. (8)

Eladó, Szécs községében egy 250 kat. holdnyi birtok, mely áll 10 hold belsőségből,, 9 hold erdőből, a többi jó minőségű szántó és kaszáló. Értekezni: Delei Cassius birtokosnál, Szécs, posta: Perecsen, Szilágy megye. (9)

Díszkertkedvelők kérjenek árjegyzéket az első magyar díszfenyő-faiskolától. — Tulajdonosa Copony Ede, Körmend. 120 fajta tűlevelűfa, lombfa, sorfa, díszcserje kapható. (10)

Eladó lucfenyők. (Picea excelsa) 150—250 centiméter magasságig. Többször átültetve. Biztos megeredés. Ültetésre legalkalmasabb idő április. Darabja 150—250 fillérig. Ugyanott Ageni szilva koronás fák, darabja 80—120 fill. Árjegyzéket másfajú fenyőkről, Thújákról és gyümölcsfákról bérmentve küld Irinyi kertészet, posta Portelek, Szatmár megye. (11)

Eladó őszibarack- alanyon készült, alvószemzés, drbja 9 fill., száza 8 korona, úgymint: Amsden, Waterlo, Hartling, Vezerle, Szögi, Lujza Viktoria, Lord Palmerston, Valesi herceg, Tengeri sas, Vénusz emlője, Korai Sándor, Doktor Nagy, Egresi, Hetesi, Mezőkomáromi, Olga királyné, Metelka díjazottja. Fenti fajtákból, mandula alanyon készült, 1 éves, 1 m. magasak kaphatók: darabja 30 fillér Vígh János kertész, Palics, Radanovác puszta. (12)

Söpjing Endre birtokosnál Székelyhidon kapható: Riparia portalis síma **200,000 drb,** gyökeres **150,000**; Rupestris monticola síma II. oszt., gyökeres I. és II. oszt.; **Delaware** (kizárólag pirosat szállítok), síma és gyökeres, Hogy a Delaware borának minőségéről, melynek hektoliterét a mostani alacsony árak mellett is 60—80 koronáért tudom értékesíteni (adtam el 14 hektoliteres tételekben is), a vesszővásárló közönség előre meggyőződést szerezhessen, hajlandó vagyok 1/4 litert 70 fillér és 1/2 litert 1 korona ellenében mintául küldeni. **Hazai** síma és gyökeres. **Érmelléki bor,** fehér és vörös asztali, továbbá Olasz- és Rajnai rizling, Delaware, Muskotály. Részletes **árjegyzék** ingyen és bérmentve. (13)

MEGJELENT TAVASZI SZŐLŐ, KERTMÍVELÉS ÉS HÁZTARTÁSI ÁRJEGYZÉKÜNK

:: dús tartalommal. ::

Hasonlóképpen megjelent géposztályunk legujabb árjegyzéke. ADRIANCE aratógépek, mindennemű talajmívelő eszközök legelső minőségben.

Magyar Mezőgazdák Szövetkezete BUDAPEST, V., Alkotmány-u. 31.

Eladunk saját termésünkből teljesen fajtiszta rendkivül erős, zamatos fehér bort termő Piros Delaware szőlővesszőt. Síma ezre 45 K, száza 5 K, Gyökeres ezre 150 K, száza 18 K, 10 drb 2 K. Ez az egyedüli korán érő direkttermő fajta, mely immár 20 év óta folytatott kísérletezések tanusága szerint a filloxerával szemben teljesen ellentállónak bizonyult. Szállítunk azonkívül gyökeres fásoltványt — közte nagyobb mennyiségű Csabagyöngyét is —, továbbá Riparia portalis síma és gyökeres vesszőt. Árjegyzékkel készségesen szolgálunk. Rendes és Komlós, szőlőoltvány- és vesszőtermelők. Székelyhid. (Bihar vármegye.) (14)

Eladó csemege-, valamint borszőlő-vesszők. Tamásy Dániel és Társa, ezelőtt Lévai Simon nyug, v. tanácsnok (radonováci) immunis homoki minta-szőlőtelepéről következő fajtiszta, peronoszpórától, valamint jégtől mentes, 65—70 cm. hosszu őszi szedésü sima vesszők adatnak el: Ezeréves Magyarország Emléke 30 frt; Royal Vine-Yard 12 frt; Kossuth Lajos 15 frt; Musk. Hamburg black, Malaga blanc 7 frt: Musk. Chass. blanc (Passatutti), Chass. rouge croquant 5 frt; Chass. blanc 3 forint ezrenkint. M. Frontignan rouge, Bucherau, Princesse black, Chass. Coulard gros., Musk. Nantes, Musk. Eugen, Musk. raisin de Calabre, Chass. magnifique de Nikita, Chass. rouge royal 1 frt százanként. Borfajták: Veltelini piros 3.50, Szerémi zöld, Nagyburgundi, Olaszrizling 5 frt ezre. Csomagolásért, valamint helyben a szállításért külön dijat nem számitunk fel. Posta, táviró és vasútállomás: **Szabadka** (Bács vm.) (15)

Szász János gyümölcsfaiskolájában eladó Nagybánya (Szatmár m.) tavasszal 160 000 drb. 2—4 éves, nagyobbrészt alma- és körtefa-oltvány. Továbbá oltott besztercei és másfajta szilva, cseresnye-, barack- és diófa; drbja azok erőssége szerint 40—80 fill. Nagymennyiségű almavadcsemete. 40.000 drb sima Riparia portalis I. oszt. ezre 16 K. Tessék árjegyzéket kérni. (16)

Ingyen és bérmentve küldi kivánatra gyümölcsfák, csemeték, magvak, rózsák, diszfenyők képes árjegyzékét Farago Béla cs. és kir. udvari szállitó Zalaegerszegen. (17)

Eladó piros Delaware kipróbált philloxera és peronosporamentes síma szőlővessző 4 K, Oportó, Olaszrizling, kétéves gyökeres 2 K százankint, másodrendű féláron vasútra feladva. Megrendelhető Egyed Józsefnél, Somogyjádon. (18)

Hidegen folyó oltóviasz dobozonként 1—2 korona: Varga Sándornál, Turkeve. (19)

Eladó húszezer gyökeres Ezerjó szőlővessző, ezre 40 K. Ablonczy László ref. lelkész, Téglás, Hajdú megye. (20)

Gyümölcsfák, sorfák, fenyőfélék kaphatók a veszprémi püspökség sümegi erdőhivatalánál. Árjegyzék kivánatra küldetik. (21)

Eladó: szép fás dúsgyökerű szőlőoltvány, Nemeskadarka, Kövidinka, Piros-Szlankamenka, Erdei-fehér, Mustos-fehér, Mézes-fehér, Olasz-rizling ezre 140 korona. Chasselas blanc, Chasselas rouge royal, Madelaine angevine, Passatutti, Muscat Ottonel ezre 160 K. Malaga fehér, Kecskecsecsű fehér, Genuai zamatos, Ezeréves Magyarország száza 20 korona. Csabagyöngye száza 40 korona. Ezen oltványok első osztályúak, Riparia portalis alanyon. II. osztályú ezre 60 korona. Zöldoltás 80 kor. Rendeléseket elfogad Lehóczky János kertész, Mezőberény. (22)

Faiskolakezelők figyelmébe! Új, vértetűmentes faiskolám eladó termékei a következők: **Gyümölcsvadcsemeték** 1—2 éves, minden nemben, ezre 20 K, átültetett 20%-kal drágább, készletem 50.000 darab. ezekből oltásra is használhatók. Postán is szállitom. **Gyümölcsfák,** hiteles fajták, nagyban tenyésztésre á 40—50 fillér. Francia **őszi barack** á 30—50 fillér, **Málnák** száza 5 K. **Akác** sorfák száza 50 K., gyengébbek 180—200 cm. magas, száza 20 K, iskolázásra ezre 10 K., gyengébbek 5 K. **Élősövénynek** „Maclura" ezre 16 K. Gleditschia ezre 8 K, másodrendű 5 K. 50.000 vételnél 10% engedmény. **Csomagolás** dijmentes. Idei cserepes **rózsák** á 80—1 K, száza 90 K. Viszonteladók kerestetnek. Novothny Miklós faiskolája Rákóczifalva, Szolnok mellett (23)

Ujonnan javított árzén-mentes kénlapok Schönbeck Imrétől Esztergomban. Az ezen kénlapokkal kezelt bor nem kénbűzű, mint a régi méregtartalmu einslagtól, ami fej- és gyomorfájást okoz, sőt az az előnyös hatása van, hogy tőle az újbor hamarabb megtisztul és eltartható lesz, ami különösen a homoki bornál nagy előny. A 0-ás és 1-es kénlap az üres hordók jókarbantartására, a 2-es 3-as az egészséges borok átkénezésére való, a 4-es és 5-ös kénszeletek a hibás, u. m. megtörött, pangott hordó, faízű, sőt a penészes boroknál is jó sikerrel alkalmazhatók. Minden csomaghoz van használati utasítás csatolva. A kénlapok árai:

	0-ás	1-es	2-es	3-as	4-es	5-ös	
1 csomag 50 dk.	30	40	80	100	120	160	fill.
1 darab 2 deka	1	2	4	6	8	10	fill.

Viszont-elárusitóknak árengedmény. (24)

Gödöllőn végzett okl. méhész-kertész, 23 éves, nős, jó bizonyítványokkal azonnali belépésre állást keres. Faiskola kezelését is elvállalja. Ajánlatot fizetés megjelölésével kér. Kölcse. Szakalay Lajos. (25)

Eladó gyökeres, fás szőlőoltványok, kifogástalan szépségben, több fajtában, I. osztályú ezre 140 K. II. osztályú 60 K. Szokvány minőségért felelősséget vállalok. Kardos György, Zalaszentlászló. (26)

Szigoruan fajtiszta hetvenezer Kövidinka, húszezer Olaszrizling és tizezer Nemes Kadarka, szokványminőségű síma szőlővessző kapható Gugánovich Máténál Szabadkán. (27)

Szőlőoltvány. Régi szőlők hiányainak pótlására 2-éves gyökeres száza 20 K, Gyökeres fásoltvány ezre 180 K. Gyökeres fásoltvány szépséghibával ezre 90 K. Gyökeres zöldoltvány ezre 160 K, Síma zöldoltvány ezre 90 K, Gyökeres Riparia portalis vastag ezre 32 K, Gyökeres 2-éves portalis vastag ezre 40 K, Síma Riparia portalis vastag ezre 18 K, Síma Riparia portalis vékony ezre 8 K, Gyökeres hazai nemes vessző ezre 30 K, Síma hazai nemes vessző ezre 10 K, 40 legjobb fajtában, teljes jótállással, azon kötelezettséggel, hogyha a küldött anyag meg nem felel, azt visszaveszem és pénzét visszaadom. Árjegyzék ingyen. Le van benne írva a Csodaszőlő, Pozsonyi fehér, Muscat Ottonel, Csabagyöngye. Hegyi borok eladása. Borárak: Gyöngyösi siller hl. 32 K, Visontai siller hl. 36 K, Gyöngyösi fehér asztali hl. 34 K, Gyöngyösi fehér pecsenye hl. 38 K, Visontai rizling hl. 44 K, Visontai muskotály hl. 70 K, Visontai vörös bikavér hl. 70 K. Székely I. József Gyöngyös, Szent Urbán-templom. (28)

Eladó kiváló szép szőlővessző. Mézes fehér, Rak, Olaszrizling, Ezerjó, Kadarka, Burgundi, Kovácsi, tavaszi vágás, ezrenkint 5 K. Patyi Kálmánnál, Budapest, VIII., Rákóczi-út 19. (29)

Oltógalyakat szállít 40 almafajból, termésben lévő szavatolt fajazonosságú fákról február hóban szedve, 20 darab rendelésénél darabját 6 fillérrel, 20 darabon felüli rendelés esetén darabját 5 fillérrel Komonkai Korponay Kornél gyümölcsgazdasága. Feketefalu, u. p. Nagybánya. (30)

Méz, 10 mm. világos és barna pergetett eladó. Benkovich János tanítónál, Deklezsin, n. p. Belatincz. (31)

Eladó „Ezeréves Magyarország emléke", fajtiszta őszi szedés, síma vessző elvermelve. Ezre 20 frt. ifj. Miklós István magántermelőnél, Tolna m., Nagydorog. (32)

Szőlőoltványok és **vesszők** mérsékelt árakban. Saját termésű fehér bor 18 kr.-ért, kitünő Rizling bor 24 kr.-ért literje kapható Herédy Joákim borterme lőnél, Gyöngyös. (33)

„**Korai** főzelék- és zöldségfélék termelése„ c. könyv kertésztanulóknak különösen ajánlva. 1 korona beküldése mellett bérmentve kapható Limbacher Károlynál, Lőcsén. (34)

Eladó szőlőkaró, nyolcezer darab, 5 sukos hasított akácfa, vasutra feladva ezre 26 forint Domián Árpád jegyző, Alsódabas. (35)

Lucfenyő, Picea excelsa, fürtös fenyő olcsón kapható az első magyar díszfenyő-iskolában. 120 fajta díszfenyőről stb. szóló képes árjegyzék ingyen. Copony Ede, Körmend. (36)

Vadrózsafa, válogatott gyökeres, kitünő minőségű I. oszt. 140—260 cm. magas száza 9 korona. Nemes rózsák, magas törzsön száza 120 korona, bokorrózsa száza 56 korona. Dughagyma valódi makói kilója 1 korona. Zima Ferenc kertész, Békés. (37)

Eladó 1-éves vadalma-csemete 1000 darab 10 K. 1 zsák erdei moha 1 K 20 f. özv. Izai Józsefné, Máramarossziget. (38)

Eladó Riparia portalis, 3-éves gyökeres, pótlásokra, sima Portális, Rupestris, Solonis fajtisztán. Cím: Buday Gyula, ügyvéd. Debreczen (39)

Vadrózsafa, jól beérett, szép egyenes, egészséges, jó gyökérzettel, 140—250 cm. magas, 100 darab 6 K 80 fillér, 1000 darab 64 K. 100—140 cm. magas 100 darab 4 K 60 fillér, 1000 darab 45 korona. Özv. Tóth Jánosné mű- és keresk. kertészete, Eger. (40)

Vadrózsafa, szép egyenes, egészséges 140—220 cm. magas derekú, jó gyökerekkel, száza 7 kor., ezre 64 korona; 100—140 cm. magas száza 4 kor. 60 fill. csomagolással. **Spárga-gyökér:** Hófej 3 éves, száza 4 kor. Sír Antal, városi főkertész, Eger. (41)

Szőlőoltványokat, csemege-különlegességekben, bornak és lugasoknak alkalmas fajtákban a legjobb minőségben és mérsékelt árban szállít Koppányi Imre szőlőgazdasága és szőlőoltvány telepe. Margitta, Bihar megye. Árjegyzék, valamint szőlőtelepítést, ültetést ismertető füzet ingyen és bérmentve. (42)

Tenyésztojás! Közvetlen Angliából, William Cook világhírű telepéről importált, remek mély alakú, színtiszta világos- és sötét-sárga, valamint hófehér Orpington-törzsek után a válogatott, friss és csiraképes elsőrangú tenyésztojás darabja 1 K; kizárólag a legszebb díjazott tojók után 1 K 50 fillér. Az előjegyzés sorrendjében rázás és fagymentesen szállítja Ternyey Árpád, minden kiállításon kitüntetett hírneves Orpington-mintatelepe Aradon, Demeter-utca 92. Termékenységért 80% garancia! Kifogástalan kiszolgálás! (43)

Eladó egyéves gyökeres fás-szőlőoltvány a következő fajtákból, ú. m.: Mustos fehér, Kadarka, Nagyburgundi, Chasselas royal és blanc, ezre 160 K, úgyszintén I. oszt. Riparia portalis síma vessző, oltásra alkalmas szokványos minőségben, 1000 drb 14 K, II. oszt. 7 K. Szabó István, szőlőoltvány-termelő, Erdőhegy, u. p. Kisjenő. Arad m. (44)

Eladó fajtisztán 30,000 darab síma zöldojtvány; 10,000 darab kétéves gyökeres zöldojtvány (pótlásra ajánlatos.) Borfajok ezrenkint 80, illetve 160 korona; csemegefajok 100, illetve 200 korona. Csomagolást önköltségen számítom. Ugyanitt kaphatók fajtiszta, síma európai vesszők ezrenkint 4—6 koronáért, csomagolva vasúthoz szállítva. Bővebbet: Buding, Csákova, Temes megye. (45)

Pergetett méz 5 kiló fehér 8 K, sárga 7 K bérmentve. Török József méhtelepéről, Öcsöd. (46)

Vadrózsa, válogatott kitünő minőségű, I. oszt. 140—260 cm. magas, száza 9 korona, ezre 80 kor. Zima Ferencnél, Békés. (47)

Eladó. Alma vadcsemete, I. oszt., beoltható, száza 2 K., II. oszt. 1 K. Körte-vadcsemete, I. oszt., beoltható, száza 4 K, II. oszt. 2 K. I. oszt. Borszőlő-oltványok, 15 fajtában, darabja 20 fillér. I. oszt. Csemegeszőlő-oltványok, 54 fajtában, darabja 24 fillér. Francia málnatövek, óriási gyümölcsű, darabja 12 fillér. Folytontermő málnatövek, darabja 10 fillér. Babós Miklós, ny. áll. szőlőtelep-kezelőtisztnél, Egerbegy, u. p. és vasutállomás Aranyos-Gyéres. (48)

Nemesített gyümölcsfa 50.000 drb kerül eladásra teleküresedés miatt jutányos árban kapható. 3—5 évesek ezre 600—800 K. Árjegyzék ingyen, tavaszi rendeléseket azonnal elfogadok. Varga Sándor, Kápolnásnyék, Fejér m. (49)

Gyökeres szőlőojtvány kapható. Olaszrizling. Ezeréves malaga, fehér Chasselas, Szlankamenka I. oszt. 80, II. oszt. 40 frt. ezre. Megrendelések az ár $^1/_5$ része előleges beküldésével intézendők Földesi Gyula szőlész címére: Tekintetes Danner Mihály úrnál Szeged. (50)

Kitűnő asztali bor 32 fillér, félpecsenye 36—38 fillér, rizling 40 fill., pecsenyebor 50 fill., aszú 70—80 fillér. Többször kitüntetve. Kollár Vilmos pincészete, Czegléd. (51)

Eladó, 10 hektó sajátfőzésű finom kisüsti pálinka, Törköly literje 120, Szilva, Eper 140 fillér, 25 liternél nagyobb mennyiségben az újkécskei vasútállomásra szállítva, edényt a rendelő küld, mintát bármelyikből 30 fillér bélyeg ellenében küld: Kiss Béni pálinkafőző. Ó-Kécske, Pest m. (52)

Maclura aurantiaca-mag kilója 6 K ért kapható Galli Gyulánál, Békéscsabán. (53)

Bereczky-féle óriás gyümölcsbirskörtefák 2—3-éves dugványok, remek szépek 200 drb ára 10 K. Váczy Jánosnál, Apostag. (54)

Zierfandler (fehér, hárslevelű) szőlővessző ezre csomagolva, vasútra feladva 10 K. Lichtneckert Antal Csókakő, u. p. Mór. (55)

Mogyoróbokrok 12 fajtában 2—3 éves 100 db. 10 K, 5-éves 100 drb 14 K, Egres, Ribizke, Málnatövek 2—3 éves termőbokrok 100 drb 5 K. Papirmandolafák 100 drb 20 K. Váczy Jánosnál. Apostag. (56)

Eladók igen szép és dús gyökerű, fás szőlőoltványok Riparia portalis alanyon Ezerjó, Mézesfehér, Olasz Rizling, Zöld Veltelini, Zöld Sylvani, Musk. Ottonel, Chasselas, Millenium fajtákból I. oszt., ezre 140 K, II. oszt. (ez is tökéletesen összeforradt), ezre 70 K. Kopa József, tanító, Modor, Pozsony vm. (57)

Eladó vadgesztenyefák, 6—8 évesek, száza 80 K. Megrendelések Ujnépi uradalom, u. p. Nagykanizsa, intézendők. (58)

Zöldségtermesztőknek nélkülözhetetlen útmutatóúl szolgál a „Konyhakerti Növénytermesztés" c. könyv III. kiadása. Írta és kiadja Németh József áll. kertésztanító, Baján. A könyv 95 fill. beküldése ellenében portómentesen küldetik. (59)

Asztali borok kiváló minőségben és olcsó árban kaphatók Buding Ede szőlőbirtokosnál Nagyőszön. Borárjegyzék ingyen. Szőlővessző sima fajtiszta: Rizling, Mézes, Oporto, Bouchet, Merlot, piros Chasselas, Mustos, Kroacza, Tramini ezre 4 K, Passatutti, Muscat Ottonel, Ezeréves Emlék ezre 10 K. Buding Ede szőlőbirtokosnál Nagyőszön. (60)

Eladó fajtiszta ezüstprémnyúlak Scherk Gyulánál Bácsalmás. 8 hónapos 3 K, 10 hónapos 4 K. 3 darabnál kevesebb nem adatik. Csomagolás 3 darab után 1 K. (61)

A szárazság folytán hiányossá vált ültetések pótlására ajánlom 2-éves iskola- és porbujtásvesszeimet alanti fajtákból: Passatutti ezre 46 K, Piros és fehér Chasselas 40 K, Vegyes csemege 40 K, Kövidinka, Oportó, Erdei 36 K. Síma vesszőkből Passatutti ezre 12 K, Muscat Ottonel 20 K, Olasz rizling, Kövidinka 10 K. Élősövénynek való Gleditschia erősség szerint 5—10—15 K ezrenként. Nagyobb gyümölcsösök alakításához való kitűnő alma- és szilvafajták névsorát és árát készséggel közlöm Cím: Unghváry Sándor szőlőtelepe, Nagykőrös. (62)

Budapesti nyaraló-kertem részére kis családú állandó vincellért keresek. Ajánlatok Petri Ottó Budapest, I. Krisztina-körut 65. intézendők. (63)

Eladó. Cseresnyemagcsemete 2 éves 1000 db I. oszt. 12 K. Almamagcsemete 2 éves I. oszt. 1000 db 12 K. Schillerwein Sándor, Tahytóthfalu. Pest m. (64)

Eladó 1500 drb 3—4 éves szép erőteljes növésű $1^1/_2$ m. magas törzsű Aranyparmén almaoltvány, drb.-ja 60 fill. 2—3—4 éves körte-, barack-, szilva-, cseresnye-, meggy-oltványok, erősség szerint 50—60 fill. A faiskola talaja kötött agyag. Megrendelések a gazdasági ismétlő iskola vezetőségéhez, Szolnok, intézendők. (65)

Keserű mandula vadonczot megvételre keres és mintázott ajánlatokat kér Kelemen Henrik kertész, Zalaegerszeg, Baross-liget. (66)

Eladó szőlőoltvány és élősövény. Vityé Miklós Őscsanádi szőlőbirtokosnál eladásra kerül minden legkiválóbb borfajtából gyökeres fásoltvány 90—300 K ezre. Exquisit, csak lugasnak válogatott 20 db gyökeres-oltvány 10 K árban, sima zöldoltvány ezre 100 K, gyökeres amerikai 20—40 K. Gleditschia élősövény 2—3—4-évesek 8—16 K. Kivánatra árjegyzék ingyen küldetik. (67)

Eladó 400 darab Masánszki almafa oltvány, 4 éves, drbja 70 fill., száza 60 korona. Szloboda Mihály, Beodra. (68)

Eladó 15,000 drb oltásra és szemzésre alkalmas vadkajszi, ezre 18 kor. Héger Nándor felügyelő, Ó-Becse. (69)

Eladó 2-éves vadkörte-magcsemete, ezrenkint 20 K-ért Kulcsár Ferenc kántortanítónál, Pósfa, Vasvármegye, u. p. Hegyfalu. (70)

Eladó, szemzéssel oltott Besztercei szilvaoltvány, vígnövésű, dúsgyökerű, 120—150 cm. magas, egyenes törzszsel és koronával bíró. I. oszt. 60 kor., II. osztályú 40 kor., gyökérnemes I. osztályú 40 kor., II. osztályú 30 kor., továbbá alma, körte I. oszt. 60 kor., II. oszt. 40 kor., kapható Szász Lajos faiskolájában, Nagybánya, Szatmár megye. (71)

Igen szép, dúsgyökerű, alvószemzéssel nemesített 1—2 éves alma, szilva, cseresnye és kajszibarack oltványok, drbja erősség szerint 20—30 fill. Fajták: Astracháni piros, Jonathán, Őszi piros kálvil, Sikulai, Téli arany pármén, Téli fehér kálvil, Törökbálint alma, Ageni, Barack, Besztercei muskotály, Kirke, Lőveni szép szilva, Korai májusi nagy fekete ropogós, Nagyhercegnő cseresnye, kajszibarackból legjobb fajták kaphatók Krányecz András kertésznél, Ivanicgrad, Belovár megye. (72)

Unghváry József szőlőtelepén és gyümölcsfaiskolájában Cegléd (Pest m.) ez év tavaszán nagyobb mennyiségű (300—350 ezer drb) nemes gyümölcsfa-csemete kerül eladásra 1—5-éves példányokban a következőkből: körte, alma, szilva, őszibarack, kajszibarack, cseresnye, meggy, eper, savanyú szeder, bellvillei körte, azaról-galagonya, birs, lasponya, mandula, dió, füge, köszméte, ribizke, málna, földi eper (szamóca), ezenfelül szomorú alma, szomorú eper, pyramis-eper, gömb-ákác, pyramis-ákác stb. csemeték. Ezek árai erősségük szerint 5—30, igen erősek 40—50 kr. Ugyancsak igen nagy mennyiségben kaphatók 1—3 éves magcsemeték a következőkből: körte, alma, birs, doucin, besztercei szilva, cseresnye, fekete meggy, sajmegy (Prunus Mahaleb), sárgabarack, mandula, Prunus Myrabolána, galagonya és kökény; ezek árai erősségük szerint 100 drb 80 kr.-tól 1 frt 80 kr.-ig, 1000 drb 7 forinttól 17 forintig. Lepényfa: Gleditschia triacanthos és ákác, áthatlan sövény készítésére igen alkalmas 1—3-évesek, igen nagy készlet (kb. 3 millió). Ennek ára 1000 drb 2 frt. 50 kr.-tól 13 forintig. Ujdonságok a fentnevezett gyümölcsnemekből 1 drb 40—60 kr. Háromszor permetezett szokványminőségű bor- és csemege szőlővessző, teljesen beérett, sima 1000 drb 3 forinttól 7 forintig, gyökeres 15 forinttól 20 forintig. Tessék árjegyzéket kérni! (73)

Eladó nagyobb mennyiségű **Riparia portalis** szőlővessző. **Sima** I. osztály 15 K, II. osztály 5 K ezre. **Gyökeres** 26 K ezre. Sima és 1—2 éves gyökeres Portális, Rupestris és Solonis is kapható. Sima és gyökeres **zöldoltvány** és **fásoltvány jutányosan** kapható. Megrendeléseket 1/4 előleg kapcsán kér Saguly Dániel, Nagymaros, Hont vármegye. (74)

Maclura-csemetéket, 1—2-évest, megvételre keres és ajánlatokat kér Kelemen Henrik kertész, Zalaegerszeg, Baross-liget. (75)

Eladó 10—14 méhcsalád, egyesületi egyes és hármas kaptárokban, valamint több üres kaptár, mézpergető és teljes méh felszerelés. Azonkivül: Jonathán, London pepin, Arany pármén, Batul, Ponyik, Sikulai, Hálós kormos, Gravensteini, Asztracháni piros alma; Josefine, Zephirine, Hardenpont, Esperen-bergamot, Bosk, Fejedelmi, Diel, Angoulémei, Erdei, Napoleon, [illegible]élis, Árpával érő körte; Nancy-i, Ambrózia, Magyar kajszi, Annonai, Germersdorfi cseresnye oltógalyak drbja 8 fillérjével kaphatók özv. Várady Gábornénál, Máramarossziget, Kertalja-utca. (76)

Ripariát 55 cm. hosszúságban ezrenkint 18 K tizezer darabonkint 160 koronáért; 40—50 cm. hosszú, I. oszt. gyökerest ezrenkint 32 koronáért, kétévest 45 kor., 30—40 cm. hosszút 30 kor., kétévest 40 koronáért csomagolva ad, csemeték, gazdasági gyümölcs- és díszfákról, síma és gyökeres hazai vessző és vetőágyakról szóló árjegyzékét megküldi: Gazdasági népiskola, Derecske. (77)

Betöltendő állások és ajánlkozások.

Vincellért, egyben méhészt keresek, ki mindkét szakmában jártas, dolgos, becsületes, józan. Fizetése 660 korona, havi részletekben, kényelmes lakás, házi kert, 2 és fél hold szőlőnek venyigéje tüzelőnek. Kaldrovits Árpád Sárszentmiklóson. (78)

Végzett vincellér, nős, munkaszerető, ért a kertészethez is, állást keres azonnal. Bán Dániel. Pocsmegyer, Leányfalú. (79)

Uradalmi kertész, ki a kertészet összes ágaiban jártas, április hó 15-ére kerestetik. Kérvények bizonyitványmásolatokkal pusztaujnépi uradalom, u. p. Nagykanizsa intézendők. Évi fizetése: 440 korona készpénz, 30 mérő gabona, 900□-öl tengeri-föld és naponta 3 liter tej. (80)

Kertész, 31-éves, nőtlen, megfelelő kertészállást keres uradalomnál az alföldön, községben, Pest vagy Szolnok megyében, a kertészet összes ágait teljesen érti. Szives megkereséseket kér: Vagyora Ferenc Szerencs. (81)

Vincelléristolát végzett 27 éves fiatal ember állást keres. Cím: Zima Sándor, Békés III. 327. (82)

Szőlőmunkást keresek 1500 □-öl területű szőlőhöz. Horváth Sámuel, Győr-gyömöre. (83)

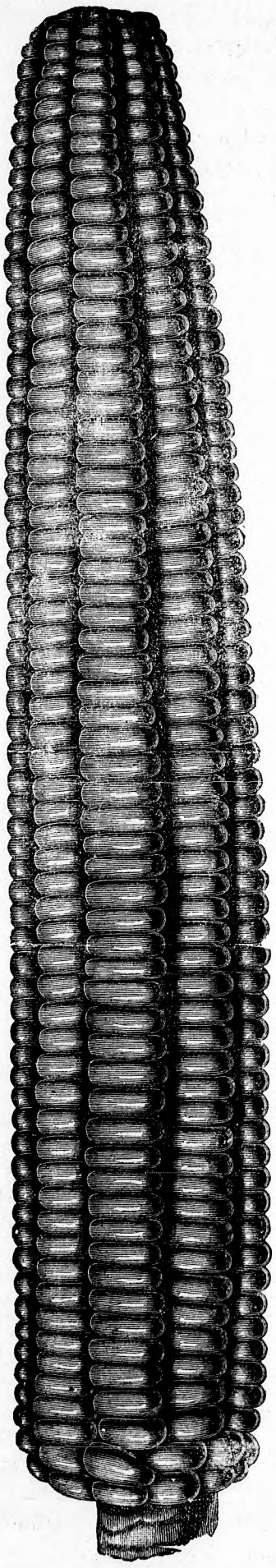
MAUTHNER ÖDÖN

CS. ÉS KIR. UDVARI MAGKERESKEDÉSE

BUDAPESTEN

FŐÜZLET: ROTTENBILLER-UTCA 33. FIÓKÜZLET: KOSSUTH LAJOS-UTCA 4.

Az 1909-ik évre szóló 226 oldalt és mintegy 600 ábrát tartalmazó nagy árjegyzékét kivánatra dijtalanul és bérmentesen megküldi.



Az itt látható kukoricacső a **legkorábban érő pennsylvániai kukorica** kisebbített ábrája. Természetben **28 centiméter hosszú csövei** teremnek. Azért lett kisebbítve, mert természetben hosszabb mint e papirlap, tehát nem fért volna rá — A pennsylvániai kukorica nem új, de oly kitűnő, hogy kötelességemnek tartom minél nagyobb elterjedését előmozdítani. Ezen okból **díjtalanúl küldök belőle egy 100 grammos adagot,** aki a cégemhez küldendő magmegrendelésében a „Gyümölcskertész"-re hivatkozik.

Nyomatott Schmidl Sándor kő- és könyvnyomdájában, Budapest, VI., Gróf Zichy Jenő-utca 3